Tai Hon Kong Bo Ltd, Publishers
Entered At Vancouver Post Office
As Second Class Matter

The Chinese Times

Tuesday April 12 1938

本報 The Chinese Times 註冊
443-445 Carrall Street
P.O. Box 260 Phone Sey. 7092
Vancouver, B. C.

大漢公報

中華民國貳十七年四月十貳日
孔子貳千四百八十九年
夏曆歲次戊寅年三月十貳日 星期貳

△本報營業部啟事

本報兼接理各種印件：如傳單、貨單、名片、入魚紙仔、信封面、信箋、券據、徵信錄、捐册、及書籍等、名目太繁、恕未枚舉；均工作精美、印刷玲瓏、又接造笠巴圖章、計價特別相宜、仰祈留心賜顧是荷。

本報價目表

本報價目本埠派到每月收銀七毛五
若派不到者郵票寄上每月收銀一元
英屬及美國每年收英金九元七毛五
半年五元三個月二元七五一月一元
中國及外國每年收英金十五元
除星期日外曾按日呈閱無論取閱久暫報費
均要先屆定閱紹不奉呈
本報司理部啓

▲專載▼

海外宣傳通訊 特字第五號

（三）

去年拾貳月、自日寇在華北樹立傀儡組織後、日憲警更異想天開、強迫我旅日各地僑胞參加僞組織、懸掛紅黃藍白黑五色僞旗。與我領館斷之關係、藉作僞組織聲援。此事發生最早者、爲日軍閥南次郎統治下之朝鮮。我駐朝鮮領館、竭力交涉。日軍警惱羞成怒。不但强迫僑民、而對我領館人員、亦强蠻無理、武力對付、我駐朝鮮釜山新義州等地領館人員。竟被脅迫離境、領館亦被日方暴力接收。懸掛五色僞旗。僑民反對易幟者。無一倖免、而日方一面封鎖消息、一面肆意揑造、謂華僑自願參加僞組織、而對中國領館人員之離境、則謂爲「正義民氣所致」。自欺欺人。莫此爲甚。日方在鮮地得逞後、遂進一步而至台灣、由台灣人及日浪人、冒稱閩籍華僑。在日憲警保護下、鼓動華僑附逆易幟。威迫利誘、無所不用其極。我駐台北領館、出而取締、反遭彼輩暴力襲擊。此後長崎如此、神戶如此、東京、橫濱、亦復如此。現我台灣僑民、多數棄家歸國、所有當地中華會館、及其他各僑團負責人。亦相率離境、並呈請僑務委員會、取消當地一切僑團名義、免爲日方所利用、日方不顧國際信義、破壞國際公法、即旅日外人亦爲憤慨不已、惟日軍警雖蠻橫至此、經我駐日大使指導、外交人員全体之奮鬥、及僑胞愛國心之表現、結果在悲憤掙扎中、亦有數事、大快人心、足爲我歐美暨南洋各屬之僑胞告者、即我駐橫濱總領事及橫濱華僑擁護國民政府、及蔣委員長之僑民大會是也、當日將在各地强迫華僑懸掛五色僞旗、參加僞組織之際、橫濱華僑、自亦不能倖免、我駐橫濱總領事邵毓麟、探悉此項陰謀後、即向日當局抗議、要求切實取締、但此事既由日方主動、警告抗議、自無效果、本年一月初。日憲警喚使台籍浪人名何直次郎者、冒稱閩籍、預定一月拾四日上午十時（日寇否認我國民政府之聲明。原定拾四日發表）。在橫濱福建聯合會館懸掛五色僞旗、發表宣言、並勒令橫濱僑團、於同日下午七時、在中華會館召開僑民大會。强迫僑民全体決議參加僞組織。反對我國民政府。並通電與領館斷絕關係。僑民代表如有不願出席者、則予拘禁、或沒收家財、驅逐出境。中日戰事發生後。日憲警早已禁止僑民開會、而今竟欲藉華僑大會之名、强迫華僑附逆、其用心之陰險狠戾、即此可見一斑。

（待續）

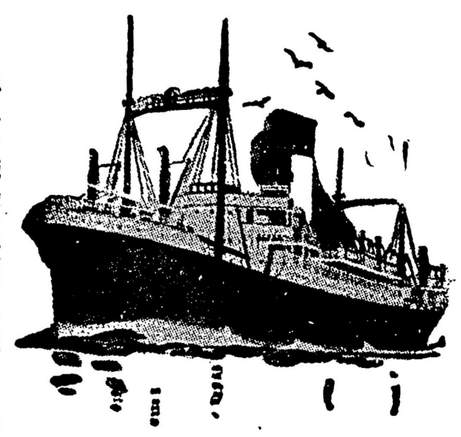
本館特電

▲昨晚九時接香港訪員電

魯南之劇烈戰爭已移至嶧縣。現目我軍分三路攻嶧縣。日賊一支隊突圍北潰。並有日寇增援千餘已抵郭集里。但中途爲我軍截擊。致起劇戰。又一支隊由臨沂方面出動。圖進而協助嶧縣之日寇。但我軍在蘭及蔣委員長之僑民大會是也、當日將在各地强迫華僑懸掛五色僞旗、參加僞組織之際、橫濱華僑、自亦不能倖免、我駐橫濱總領事邵毓麟、探悉此項陰謀後、即向日當局抗議、要求切實取締、但此事既由日方主動、警告抗議、自無效果、本年一月初。日憲警喚使台籍浪人名何直次郎者、冒稱閩籍、預定一月拾四日上午十時（日寇否認我國民政府之聲明。原定拾四日發表）。在橫濱福建聯合會館懸掛五色僞旗、發表宣言、並勒令橫濱僑團、於同日下午七時、在中華會館召開僑民大會。强迫僑民全体決議參加僞組織。反對我國民政府。並通電與領館斷絕關係。僑民代表如有不願出席者、則予拘禁、或沒收家財、驅逐出境。中日戰事發生後。日憲警早已禁止僑民開會、而今竟欲藉華僑大會之名、强迫華僑附逆、其用心之陰險狠戾、即此可見一斑。

（待續）

藍煙通船公司
The Blue Funnel Line



以上各號船由雲埠開往遠東特開往上海停泊數天以供搭客遊覽

注意 更正船期

	船名	到雲埠
改期四月十一號	千地利士	三月十五號
五月三號	益臣	四月十二號
六月五號	且路比士	五月十四號
七月三號	千地利士	六月十一號

◀二艙位八十五元▶
◀大艙位六十五元▶

由雲埠開往華區最大最好之酒樓是

北京酒樓

每日午后一時開至晨早三時

（電話）矢慶壹二ㄅ

資路銀行
THE ROYAL BANK OF CANADA
Head Office Montreal, Canada

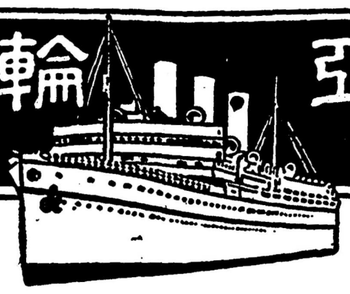
欲護家人須貯欵

如華僑欲在銀行開貯戶却有兩問題（壹）貯欵于銀行是否安穩（二）如欲積資返中國或寄欵回家以養家人當以何者爲便利

貯欵於資路銀行其穩固無可疑義因有通信處及支行遍佈於各處故本行能在各處照極平滙價而發滙單因本行經理大宗滙兌生意故能列最相宜之滙價也

在滿地可雲高華域多利等埠之本行俱雇有華員以接待華顧客幹練熟手應接週到凡顧客有未明者當樂爲指導無論環境如何應在本行貯款爲爾投資之初步不論在本行任何分行貯款均能享受實效與有禮的愼重

詩亞亞洲輪船公司



抬七天到香港

皇后船之四大特色

行期快捷
船量巨大
福食生鮮
艙位通爽

一切猪鷄均在船上隨宰隨用

由雲埠開行日期表	
船號	陽曆日期
俄國皇后	四月十六日
日本皇后	四月卅日
亞洲皇后	五月十四日
坎拿大	五月廿八日
俄國皇后	六月七日
日本皇后	六月廿五日

太平洋客務總司理司徒旆佈

雲埠代理生業公司
YIP SANG CO. LTD.
51 Pender St. E.
Vancouver, B. C.

司徒旆通信處
SETO MORE
Pacific Passenger Agent
Canadian Pacific Rly.
Vancouver, B. C.

輪船客務總司理火士打
J. J. FORSTER
Steamship General
Passenger Agent
Vancouver, B. C.

葉求茂代理詩不亞鉄路車紙

諸君入埠請到永生號（片打街東）（五拾壹號）接洽

代打電報 取銀寫紙 不收電費

○本報有字花紙袋發售
每千價銀八元

雲埠代理處均安號
QUON ON CO.
529 Cormorant St.
Phone, Garden 6914
Victoria B. C.

馬顯崇
FRANK MAH
Travelling Agent
Dodwell & Company Limited
Vancouver B C.

雲埠代理處均安
QUON ON CO.
254½ Pender St. E.
Phone Sey. 2942
Vancouver, B. C.

△程暉市黨部致公堂民國廿七年職員表

正會長 李江漢 副 黃國材
正議長 李禮耕 副 李鐵
正書記 李發良 副 羅東生
正財政 羅俊焯 副 簡英賢
評議員
李發銘 李其郁 吳達明 吳瑞端 呂鴻瑋 李長欽 沈樹和 吳肇田
蘇求 黃樹森 吳啟榮 梁成 吳灼南 岑其德 周基 呂祐
周近 張伯賢 伍捷文 李祖明 楊杰 呂盤 潘翕聶彩
黃諒 潘球 許懷 潘英 蘇奕 李顯球 呂澤 呂敖
廖作林明 鄧命 鄧漢 黃宇世 廖樂 廖同 李發孝
駐暗市党幹事 梁日昇 呂奕 李元

△汝利愼致公堂民國廿七年職員表

正會長 馬林大 副 朱福修 朱貞襄
正議長 馬理俊 副 謝添森 周家津
正西文 馬兆鈴 副 朱熙修
正中文 黃滿 副 胡德洪
正監督 黃新大 副 馬詒瑞
評議員 全体會員
卡市碌埠協辦員 潘滿 陳榮 陳祥 吳蕙 胡長
威蔵埠協辦員 朱泉修 胡大成 胡大輔 黃祝輔 司徒義桓
核數員 黃子精 周家津
催收員 謝維運 謝業
調查員 李浩 周朝
庶務員 麥昌彪

△二埠達權社鳴謝廿六年經費芳名

黃潮衍五元 胡坤二元 許禎元半
陳偉揚 李聖燕 廖蘿烈 馬德洽 馬培 黃啟莊 周文喜 鄭帝曉
徐灼曾準 黃華燦 梁逸邦 聲開順 高文朗 以上各壹元
張培林潘霖 甄奕聘 各五毛 宋華達一毛五

陵將此帮賊軍擊退。。

◐我軍曾收復濟南城東關區。。致賊兵七百因驚恐過度。。即將軍需品一大帮移至黃河渡口。準備北退。長清有日寇一支隊。圖犯肥城。但為我大軍所堵截不得逞。

◐頃據漢口訊。。謂魯南嶧縣東南方之日寇已被我包圍。。

◐十日我軍砲隊猛烈攻敵。。致敵兵死傷甚衆。。現目我軍嚴防嶧縣敵軍逃往別處。。此帮敵支隊不久將全數被我殲滅。

◐山東棗莊自為我軍圍攻後。。該地日寇一隊。。有半數被殲。。惟殘敵猶頑抗。。但其後方交通綫。。已為我軍堵截。。致敵無法得糧食與子彈接濟。。

◐我敵空軍在河南省馬牧集空際激戰。。是役獸机五架被擊落。。我飛机受損甚微

◐青島賊調大批增援隊至濟南。。我軍為避免多數兵士作無謂犧牲起見。。已由濟南區退駐長清。。擬遲日再向濟南反攻。。

◐我遊擊隊萬人。。已毀壞南京隄壩。。使江水湧進。。現目洪水已浸淹南京郊外區域。。

◐寇新兵萬名由倭國抵達上海。。圖增厚上海與杭州寇軍力量。。以備繼續盤據此兩城。。因日寇聞我軍擬收復魯南後。。即進攻滬杭之敵。。以備將此兩城收復。。

◐日寇將滬甯甬鐵路修復十一日朝日寇在上海北站舉行恢復鐵路交通禮

◐日賊在南京設立僞軍事委員會。。命受僞職之漢奸卅餘參加。。

◐日昨賊機轟炸廣州西關寶華街製軍衣工廠。。炸斃男女工人四百餘。。昨已掘獲屍體百餘具。。

◐因各攻綫之賊兵被我擊敗。。故敵由台灣抽調一師團至前綫。。台灣敵防守力遂弱。。

◐十一日敵機五十八架分向廣東各地投炸。。有數彈墜於中山縣乾霧鄉。。但地方未受大損害。。

◐賊兵在中山縣大小琳島屠殺平民甚多。。現目吳醫仔在三灶島秘密組織義勇軍。。忽起而攻敵。。致日賊受重創。。

重要電訊

●我軍擬收復南京

▲並擬北上攻平津

上海十一日（美聯社電）。是日據華方消息。。華軍準備大舉進攻長江流域之敵軍。以備收復南京。因華軍循魯省津浦鉄路線及兗莊一帶擊敗日寇。得大勝利。故華軍士氣異常旺盛。擬進攻燕湖。並擬由黃河岸北上。通過山西省沿平漢鉄路北上。此舉且成功。則可進攻北平與天津云

●敵機炸擊徐州歸德等城

▲九架被我擊落

上海十一日（統一社）電。。是日倭寇飛機向沿隴海鉄路線之重要城鎮。如徐州歸德。開封。鄭州潼關西安等地投炸。上海賊軍代言人云。。華機在歸德之東與賊機戰鬥。。圖阻遏賊機前進。。但華機被賊機擊落者約由廿四架至卅架。賊機僅失兩架。有一日賊追逐機之駕駛員故意碰撞華方之大轟炸機壹架云。

但據華方報告。。賊機九架被我擊落云。

●倭造謠蔣介石失踪

倫敦十一日（國際社）電。。是夕據駐東京路透社訪員電。。最近倭國報章刊載中國軍事委員長蔣介石失踪之謠言。。但由上海與漢口兩地遞來消息。。未云斯說是實云。

●重慶代表大會之結果

紐約兩報三日漢口電。國民黨全國代表大會宣言及會場中所決之各議案。未提及共產黨二字。各方認為此乃國民黨最高各領袖。。在日軍侵畧之下。。決意與共產黨合作之表示。共產黨喉舌新華日報。。於登載國民黨全國代表大會結果消息時頗予好評。駐漢之共產黨領袖。對大會舉措隱示滿意態度。預料最近期內。。決無國共之爭。萬衆一心。共禦外侮。大會中曾提及共產黨勢力膨脹。妨及國民黨之威權。。但國民黨首腦人物。。認為欲維持國民黨之領袖地位。非排斥共產黨所能奏功。。國民黨本身。必須經過一番改革。。幷採取新策略。。方能與共產黨競爭。根據此旨。中央及各支黨部執行委員會。。均加改組。。注意軍隊中政治官傳及民衆之軍事訓練。。組織青年團體。。集會係以抵禦青年赤化之趨向。。成立國民參政會一項。。則不僅為應付共產黨之要求。且亦順合各派民意。。准許人民有言論出版集會等權。。均一本此旨。大會結果。。証明中國團結抗日之態度無改變。。關於國民黨在軍事經濟財政外交等立場。本已有宣言闡明。。內務方面如發展兵工業。。發展交通。。努力建設等。。均已擬就詳細計劃。外交基本宗旨為聯合抵抗日本帝國主義之民族。消滅日軍在中國疆土製造之傀儡政府。。大會一切情形。。均嚴守秘密。不特以防日機來炸。。亦以避免無知羣衆之請願。集會地點。。秘不公佈。開會數日間。。重慶拱衛森嚴。。恐日寇聞訊派飛機騷擾。。大會開會前壹日。。蔣委員長夫婦。從津浦及黃河兩前綫巡視歸來。。蔣委員長在山東率部親慰將士幷指揮反攻機宜。蔣夫人則視察後方醫院及民衆工作云。

●獸机破壞長沙圖書館

▲愈足使我仇視日寇

上海十二日統一社電。是日倭寇陸空軍。。沿千五百餘英里長之戰線內。侵犯華軍陣地。以圖報復比來日寇在魯南大敗之恥辱。本日倭海軍飛机多架。分途轟炸中國城鎮拾餘處。。而山西省之寇方步兵。。攻陷朱德將軍部隊所守之重要城鎮一處。。湖南省會長沙。是日受寇机炸擊。。清華大學因是受第貳次損害。蓋清華大學於中倭開始戰爭時。由北平遷往長沙。寇机此次炸擊長沙。。該地之圖書館。。僞偵墨洋貳百萬元者。。亦遭寇机炸彈破壞。。據漢口政治局長陳誠將軍宣稱。。寇机今回向長沙肆虐。寇方此種殘暴行為。。愈足增加中國對日本之惡感云。

●我軍收復平綏鉄路要城

上海十一日電。。頃據綏遠華軍報告。。我軍已收復平綏鐵路之要城洗鎮。。因是我軍容易向北平推進云。。

●獸机十一架闖進俄邊

莫斯科拾一日電。茲據蘇俄塔斯通訊社消息。。倭陸軍飛机拾一架。。由滿洲國飛進蘇俄西伯利亞邊界拾英里。。俄机起而逐之。。將倭机一架迫墜於地。。其駕駛員壹名被逮。。據其供稱。。伊乃隸屬駐扈倫倭軍航空隊者。。蘇俄為此事已向倭政府提出抗議云

加拿大
國信有限公司
國貨商場
雲高華

Kuo Seun Company Ltd.
261 Pender St. E. Vancouver, B. C.
Phone Trinity 1589

國貨商場
異軍突起
保證十足新貨
取價額外廉平
僑胞宜取國貨
請到「國信去」

第一期國貨目錄出版
內容豐富
業務

國貨品目甚多封面
王大使題字研究國
貨者不可不看

▲紀念　陳先師通告

為通告事照得夏曆三月廿一日（即西曆四月廿一號）迺我洪門　陳近南先師創盟立會開始革命運動復國之辰仰我加屬各埠致公堂洪門團体於該日正午懸旗紀念開會慶祝以紀豐功而重大典可也此佈

駐雲埠全加洪門總幹部啟

中華民國廿吉年歲次戊寅夏曆三月初八日

本月十七日　在雲埠
賽路戲院放映

全部粵語歌唱對白
婦人（心）
有聲影片

●馬師曾
譚蘭卿　主演

廣州全球影片公司出品

加南京空戰
插實地眞景

●入場券開始推銷
●臨場不發
●請早預定

▲有餐館廉價出售

本餐館名喚哈巴餐館。地址在哥都化街東壹百零七號。。館主因有事須回歐洲。。特將該餐館出賣。。如有華友注意及此者。。請於晨早十時至下午四時之間。。來本館磋商可也。。

Harbour Cafe, 107 Cordova E.

▲請惠春季報費與告白費

本報向承各界　僑胞關照。。無任感激。。竊思筆墨生涯。。費用至為浩繁。。賴以維持者。。端仗報費與告白費耳。。茲又值例列單往收春季報費與告白費。。切望單到時。。愛顧本報　諸君。。不吝涓埃。。慨予依數撥下。。以資週轉。。則致發生誤會　明達　諸君。。尚祈留意是幸。。新到貨品。一律平沽。行情印便　函索即奉。。

本報司理部謹啟

雲埠　廣萬生啟事（一）

敬啟者小號前日聘得司徒國字章謀先生充當司賬職員經已解僱於民國廿七年正月壹日脫離關係如章謀先生有揭借會項及其一切行動概與小號無涉特此奉告

雲埠　廣萬生啟事（二）

敬啟者小號設在雲埠。已歷卅有餘年。。經營祖國貨物。以應僑胞所需。特派經驗專員。常駐省港滬。搜羅各地產品。源源運到。貨式鮮明　價錢克己。。服務週到。。遠近　諸君咸知。如蒙　惠顧。極表歡迎。。近有

無恥之徒。登載報章啟事。。據云仍享受小號股東權益。。淆亂僑胞觀聽。。乃係藉此為號招　實屬無稽之談。。誠恐間有僑胞未明個中真相。。特登啟事奉聞。。免致發生誤會　明達　諸君。。尚祈留意是幸。。

雲埠　廣萬生司理雷健謹啟

廣萬生油米雜貨藥材批發
KWONG MAN SANG CO.
236 Pender St. E. Phone Sey 5671
Vancouver, B. C

請吸新出威振拿熟烟及烟餅絲

大平賣壹個月勿失机會

啟者本公司選辦到上等威振拿烟葉親自督製名曰威振拿熟烟及烟餅絲數種烟味純香定價相肖。諸君光顧無任懽迎

新出
威振拿煙餅絲　六兩庄每包四毛
寶塔煙餅絲　六兩庄每包三毛五
金黃煙餅絲　六兩庄每包參毛五
以上郵費顧客自理

新出
威振拿熟煙　六兩庄每包四毛五
竹蘭熟烟　六兩庄每包五毛
竹蘭熟烟　參兩庄每包貳毛五
以上熟烟包郵費壹個月

代理洪大英風濕膏藥每兩參毛　招商代理函索即奉
域多利埠祥和號代理
由壹九二八年四月壹號起全五月壹號止

CHUNG WAH CO.
110 Pender St. E., Vancouver, B. C. Can.
中華烟草公司啟

歌匿兄弟有限公司
CORNETT BROS. LTD.,
33 Hastings St. E. Vancouver, B. C.

Fashion Shoe
$5.55

好皮靴　五元九九　及　二元九九

代賣化羅閃一「亞市多利亞二市利打一華市磨一及各種靚靴

本店在喜市定街東卅三號

▲今朝香港滙價每百卅一元一毛

本埠新聞

○我國領事館戰情報告

本埠我國領事館、接中央政府由漢口四月八日電開「昨夜我軍左翼克復界河、兩下店後、向東南挺進、已克復棗莊。現已將台兒莊逃逸之敵人包圍。同時我軍乘勝向北追擊、直達嶧縣、距台兒莊北三十六公里、我遊擊隊將津浦路濟南至泰安一段毀壞。使敵人救援不接。不得南下。現台兒莊戰場皆是敵人屍骸、計六千有餘、鮮血盈河。又傷者衆、所有擊傷之日寇、均被我　網捕獲。並捕捉敵軍官數百人囚禁。我軍所獲之戰勝品。尚未有正式報告。大約獲得步槍壹萬枝、機關槍九百枝、輕野戰砲七十七門、鐵甲車三十輛云云。蔣委員長已通電全國民衆　愈加勉勵　切勿以勝爲驕　應全國一致。再接再厲。奮鬥到底」。

○勸募公債總分會五誌

雖有智慧　不如乘勢、雖有鐵基　不如待時。孟子引用此語、原爲治國者設譬。即今引爲殺賊者設譬、亦無不可也。試觀近兩日間我軍在山東總攻日賊、大獲空前未有之勝利。正是待時出動、乘勢進攻也。現我衞隊亦能趁時及勢、努力購買公債、聲援我國得勝兵士、乘勢殺滅日賊。使之四馬難輪不返三島。方能達我國全勝之目的。亦方能遂我僑燒爆竹慶祝之心願。查壹字隊長馬炳、劉耀祥等經手繳來債欵、馬炳　馬才　每名壹千元、馬濯存五百元　馬紹仁。馬紹慶。馬紹儒　每名叁百元　馬紹國　馬雁存　馬吉祥　曾紀懷　黃榮富　陳應兆　林教球　陳明海。每名壹百元、另五十元者二名。募字隊長關教經手繳來債欵。李亮添壹千元　陳楓五百元　盧啟銳叁百元　陳富。陳川明。每名壹百元。另五拾元者五名。高字隊長陳品乾經手繳來債欵。陳品乾壹千元　徐宙洪壹百元　黃玉瑞女士五十元。另五十元者七名。總字隊長黃容芳女士經手繳來債欵、王月華女士貳百元、盤寶山、盤茂隆、鄭鴻燀　每名壹百元。趙盈祥夫人五十元。另五十元一名。公字隊長劉吉甫經手繳來債欵、黃錦昆　鄭維　蕭彬　李學程　徐勝　每名壹百元。另五十元三名。親到辦公處購債之僑胞。周賀金貳百元。陳盈鉅　胡壽事　趙梧。趙源。林進傑　梁經偉　李長超　馬才連　馬恒進　馬本情　馬恒科　每名一百元　黃啟雅六十元。另五十元者三十六名　比時省戰崙埠鄧文尉經手寄來債欵　鄧慶韶貳百元。沙省片汝珠埠倚力餐館李祥護經手寄來債欵　李其活　李發光　李其昌　李其元　李祥護　每名壹百元。

●振華聲劇社演好戲預聞

振華聲劇社。明晚（即星期三）演節義良劇「拗碎靈芝三春奪父」。係梅蘭芳白燕子首本。父得馮　陳　李　曾　數女明星助演。必有一番熱鬧　欲新視線者、可早臨場便知佳妙云。

●華僑公校演劇籌欵七誌

醒僑劇社。昨晚報効演劇　爲華僑公校籌捐經費。該晚到埠觀劇之男女僑胞。人山人海。坐無餘隙。並該校全体校董員生到場幫忙。其演劇情形。極爲闊熱。首由該校長胡峰卓宣佈演劇籌欵意旨。繼即該校學生唱歌。旋由該校主席李照砌答謝。並獻贈該社橫額一幅。顏曰「熱心僑教」。乃即開演「玉梅花」。斯劇由牡丹蘇　陳醒威　麥擊卿　白龍駒　等主演、及全班落力拍演其劇情曲折縝密　番段極佳。唱情甚多。莊諧並妙。尤以牡丹蘇扮男裝。唱牛喚。響遏入雲　其舉止溫文大雅。有儒者之風。以雌飾雄。令人難以辨別　堪稱巾幗鬚眉。至其復衣女裝。益見其傾國傾城之美。不特衆觀之所注目　抑亦君王爲之顚倒。其餘各藝員表演極佳。誠不愧爲佳劇也。又據該勸捐隊報告、購名譽券二元者關雁舟　胡英二。蘇沃。鄭錫忠　購一元者蘇禎庚　蘇展。蘇昌　蘇壽　梁博　朱基。謝珍容長　蘇金容　曹錫　蘇子儒　黃炳然。朱明。林美女士。蘇廷　蘇國基　（待續）

●「婦人心」影畫定期放映

本市僑商吳季謙由祖國辦來一婦人心一電影片一套　經在加東、中。各地及維城放映、極得觀衆稱讚。查該片之主角、爲我粵伶馬師曾　女伶譚蘭卿、及嚴小玲　馮醒錚。等。全部皆爲粵語。以九一八滬戰爲背景。描寫家庭男女之生活、而寓意有激發愛國之深意。況馬譚二伶拍演、口角春風。亦諧亦艷。現定于本月十七日在喜市定街東寶羅戲院。日夜放映、並加掸南京空戰片一千尺。僑胞如欲看該片者。請早向各售票處購入場券云。

●四艘軍艦昨晨九點到埠

坎拿大驅逐艦四艘、市堅拿號、夫利沙號、朔加尼號。聖羅蘭號　於昨晨九點四十五分鐘、安抵此間。作四日之勾留、當四艦下定錨時。代理市長哥諾氏協同市警長科市打氏即落艦致歡迎詞。嗣後軍界要人次第落艦與艦長等見禮　隨後四艦長則親到市政廳回拜。聞此回四艦一齊到雲埠。係破天荒之舉云。

●小小鷄仔竟產　隻巨蛋

住六街東二一五四號居住之西人渦曾氏養一隻白色臘漢小鷄、昨產生壹巨蛋一寸長、兩寸半濶　圓周七寸半及六寸云。

●吞館自盡西人未知姓名

昨星期五日在巴崚橋吞館自盡之某西人、現尚未探悉死者之姓名云

●加蘭護街修整電卡纜路

據卑詩電卡公司宣布　鑑於加蘭護街現在修葺中　爲減輕該街之車輛來往起見、擬將第四號電卡之路程變更　現目該電卡之路程則經過加蘭護街、轉過笠愼街然後直落列絕街、由星期　日起　第四號電卡則經過加蘭護街橋。取道怕少役街　然後直落列絕街云。

●大蛋中蛋每打起價一仙

據駐雲埠坎政府家禽檢驗部消息。昨日本埠之蛋市、大蛋與中蛋每打起　仙、現在鷄蛋之發行價、大蛋每打貳毛二。中蛋一毛二。細蛋貳毛云。

●華人診驗室三月份工作

據在片打街東一九九號華人診斷室參月份之報告。新來求醫者廿八人。大人廿三名、小孩五名。復來醫治者四拾四人。大人廿三名。小孩十一名。體格檢驗廿八人。發藥醫治七十壹人　用繃帶療冶傷口四人。用電診症四人。

聞鑑於基督復活節將屆。該室於四月十六號即星期六日及十八號即星期一日閉門。至四月廿二號。即星期六日再行贈醫云。

各埠新聞

●路邊發覺小足月兩孩屍

域埠九日電　昨星期五日介屋比區有兩名兒童由學校返歸時、在路邊發覺小孩屍身兩具。係小亞者。用一磅裝糖菓紙盒載住。現爲該區之警察從事於調查云。

●有廿七隻牛被大雪活埋

雷振拿埠八日電、今日此間得接沙吉冶溫省西南部災區加濫愛士地方傳來消息。上月該處暴風雪。堆雪如山。西晨覓嘲氏所畜之牛共廿七頭、爲堆雪所活埋。掘出後有要用雪車載往馬房者、情形危殆。幸各牛均全愈云。

●電影家對歐洲局勢憂慮

菲利貂菲亞埠電、美國著名電影幽默家參地懇多氏、爲其本人獻技計、對於歐洲局勢　頗爲憂慮。據對訪員談話稱、現目情形。觀衆對於任何人在戲台上獻技、則予以嘲笑。惟是鼓掌稱贊與否。則視該人之國籍以爲衡云。

●魚濕牌照費今年有變更

域埠九日電、據漁務部今日宣布　關於徵抽卑詩省各魚濕營業牌照費手續、向來一律劃　徵抽。每壹魚濕收壹千五百元。惟現在則擬有所變更。當視該濕之出產多少以爲衡。現卑詩省之魚濕計共二拾七所之多、將來各魚濕繳納牌照費。彼此有分別。聞漁務部所擬定之新牌照費。先將各魚濕於近四年來之出產統計而平均之。以定各魚濕之產量。倘魚濕之產量達壹萬箱或以下者　最低限度要繳納牌照費六百五十元　隨後每五千箱產量則加多二百元。以此計算。則全省魚濕之最大者、要繳費達六千八百五拾元。聞此新牌照費之徵抽。次於今年施行云。

●坎拿大之武器完全陳舊

布路威路埠十一日電、此間坎拿大回兵會今日設宴恭祝坎兵於一九　七年奪威美列治城之功績。參加宴會者有坎美兩國回兵約二百人。據古氏中校演講稱　坎拿大之武器完全陳舊。不適於用。當立即購置最新式者。以達到充分防衛之標準　一旦發生戰事則有以應用也。歐戰開釁時、英兵喪命者以數千計　亦因武器不充足有以致之也云。

▲還有各埠新聞在第四頁　閱者祈注意。

▲駐雲埠加拿大華僑勸募救國公債總分會啓事

本總分會製備徽章壹種分發認購公債之僑胞以資識別茲從本日起在本總分會由駐會員分發仰各僑胞携帶本總分會發出之公債臨時收條來會領發徽章至外埠僑胞前曾寄欵來本總分會買公債者請各該埠經手人將買公債人姓名買公債年月及本總分會發出之公債收條號數開列前來以便按名点發

又各埠支會如需此項徽章委託本總分會代辦者本總分會亦樂意代辦此啟

中華民國廿七年貳月七日

眼科醫生

蝦利士喜氏

歡迎華友光顧

佐治街西七百號門牌彌士樓九零五號

△門牌勘誤廣告

本店在大漢公報今年日期紙所登之告白：不料門牌緬街九四三號：誤刊爲三四三號：外埠僑胞因此疑本店遷址：迭來函查問：其實本號仍在緬街舊址五四叁號照常營業：未嘗遷移別處：誠恐誤會：用特登報解釋：愛顧本店諸君：賜來函件：仍請照上列舊址投寄：便妥收無誤：

新源靴舖謹啓

雲高華埠

新源靴舖

SUN YUEN CO.

Shoe Maker

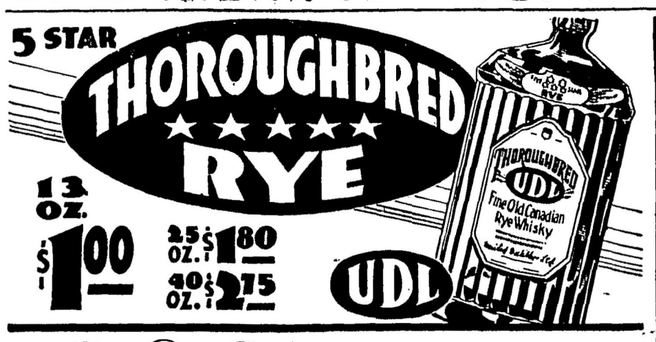
543 Main St, Vancouver, B. C.

中國酒家

123 Pender St. E.　Trinity 4724

新張廣告

啟者、本酒家自與江夏堂實業部承租片打街東一二三號（即一景樓址）、從新修整、裝飾華麗、煥然一新、厨師專聘上等、食品特選精良、中西侍女、招待週到、包辦筵席、日夜茶点、準於四月九號（即星期六）開市營業、大斟小酌、極表歡迎、



飲酒諸君　請認「天地亞兒」商標之陳舊良醞飲之

開胃舒懷

○十三安沙鎗一元

○廿五安沙鎗一元八

○四十安沙鎗二元七五

▲承受衣舘生意廣告

啟者本埠三街西壹七六〇號門牌之吉士連拿衣舘原日係黃傳恩周郁文兩人合做茲因黃、周、兩君志圖別業願將全盤生意偶口什物出頂與趙廣仁堂備價承受定於是年五月壹號上午拾壹点鐘交易如有中西人士與黃、周、兩君有數目轇轕未清者懇預早赴本埠片打街東卅五號門牌生隆棧大寶號報數以備清結苟逾期不報算作無效先此聲明以免後論

壹九三八年三月廿九號　趙廣仁堂謹啟

大羅仙著奇書將出版

星命實驗錄

定價五元　預約三元

同時定購五部　多送壹部

積貯貳三十年所得之經驗　搜集古今中外名人之命造自唐宋元明清以來：民國以後：及近今美英俄法德意荷比日等國之各要人：凡聖賢：仙佛：皇帝：總統：將：相：富翁：奇人：雅士：三百餘名：及古今名人之星命言論：並有中國將來强弱之預言：無不應有盡有：又將起八字：起天星：與得異人傳授之種種實驗秘訣：完全披露出來：誠爲洩盡天机之空前著作：

茲由四月十五日起至五月十五日止：發售預約：特價三元：五月尾出書：至出書後：售足實價五元：書價先惠：發回收據：以爲將來取書之用：空函恕不作實：算命價格：小批壹元：加批星格三元：中批大批暫不收：如蒙賜教：請寫明今年幾多歲：某月某日某時出世：是男是女：及住址連同筆金付來：

凡定書與批命請寄來左列住址

Tai Lor Sun Esq.

P.O. Box 475 Vancouver, B. C. Can.

又寄來雲埠最大之印刷舘圖新軒號轉交亦得

▲黨近達權社啓事

敢者本地支社現任正中文書記馬本渠先生卸職過埠以謀生計業已開會通過照章以副書記黃渭廷君補充執行辦理嗣後如總支堂社及各團体有關於社務函件祈寫交社長鄭忠梅書記黃渭廷貳君收便妥

▲承受衣舘生意廣告

啟者本埠三街西壹七六〇號門牌之吉士連拿衣舘原日係黃傳恩周郁文兩人合做茲因黃、周、兩君志圖別業願將全盤生意偶口什物出頂與趙廣仁堂備價承受定於是年五月壹號上午拾壹点鐘交易如有中西人士與黃、周、兩君有數目轇轕未清者懇預早赴本埠片打街東卅五號門牌生隆棧大寶號報數以備清結苟逾期不報算作無效先此聲明以免後論

壹九三八年三月廿九號　趙廣仁堂謹啟

▲駐雲埠加拿大華僑勸募救國公債總分會通告

爲通告事自七七蘆案暴發全面抗戰開展以來我海外僑胞紛紛踴躍捐餉購債愛國熱誠加入壹等殊堪欽佩本總分會勸募救國公債原定第壹期每名僑胞額購公債國幣五十元以參月卅壹日爲第壹期截止之日但查各僑胞依額或超額努力購公債者固多而因經濟能力壹時未認購者亦復不少本總分會体察情形爲使救國責任各人均須担負壹份起見特於昨貳日全体職員例會議決第壹期購債期限展期壹月至四月卅日止截仆案爲此合行通告仰各僑胞壹体週知須知此次抗戰關係中華民族生死存亡購多壹分救國公債即增多壹分救國力量在此展期壹月之期限中凡未購公債者當速來本會購買以盡救國之責是爲至要此告

▲再凡已購救國公債者須　律佩帶徽章以便檢查

中華民國廿七年四月五日

MARK DUMOND'S General Hardwares & Farm Implements, 832 Main St. Phone Sey. 30

參刀文鐵行　入三貳商店　電話先鋒三拾號

茲際春耕而農夫要研察其各器具間有壞而不勝用者例安補充○本行各器皿辦備而價目低折蒙華友光顧有年仰爲留心

本行主人無任歡迎

PANEL -AD

Truck and Auto Refinishers. Fairmont 1086 -548 -61

車壁廣告公司主人謹啟

車壁上賣廣告：本公司即繪寫車壁廣告之專家：工料包好：兼糅貨車客車：

溫哥吧片打街壹百號

SUN AH ROOMS
100 Pender St. E.
Vancouver, B.C.
Phone Sey. 1992L

電話矢廣壹九九貳L

旅客擇居的要件
清潔舒適　出入利便
招呼週到　房租價廉
本社切合旅客的需要
各界僑胞不用他擇請寓
新亞（旅）社
包令諸君滿意
司理關邦健謹啟

晏詩公司廣告
亞亞亞亞鐵路公司廣告
經理處均安號地址
QUON ON COMPANY
254½ Pender Street E. Vancouver, B. C

本公司歡迎華友光顧。常以優禮接待華友。本公司之快車「大陸號」快捷穩固。每晚七点十五分鐘由雲埠啟程。第四日晨八点五十分鐘可抵滿地可。如赴都朗度及附近各埠。可於半途轉車。至第四日晨七点四十分鐘便抵達都城。

本公司之殖民車。安便妥當。內有煮餐爐。與特別座位。此座位晚間可改作睡床。顧客被鋪自備。

華友赴加東時車脚如由加東友人交理。本公司可免費代爲料理一切。如有垂詢。請來本經理處面議。

李芳牙科
LEE FONG
437 Columbia Ave.
Vancouver, B. C.
Phone Sey. 9386Y

寓哥林比街四三七號
修理牙齒全科
僑胞光顧
無任歡迎

恭頌
馮昌珠救世靈丹散
敢者弟等近來冷着傷風外感以致咳嗽有日骨服中西藥品不少均未見効幸遇友人介紹着用一馮昌珠一救世靈丹散貼治果然學到病除還我自由誠獨壹無貳之良藥也今特樂爲外紹倘凡染有該病者當向其代理處購藥調理之必需焉
雲埠　影相家周耀初　廣萬生雷健
振興公司鄭炎　英表

各埠新聞

◎卡城華僑認購公債彙誌

卡埠訊。卡技利區華僑勸募救國公債支會。頃據埠外勸募員謝金玉余維德陳惠庭。三君報稱。此次向市達摩。故李臣達治市布祿市等處出發勸募。而認購一百五十元者。計有伍尙裕伍尙儀又阮洪慶關棟陳彥慨李奕攀李奕揚李奕芬李樂慶李平馬心和陳鉅余賀輔余毓美等每一百元。林舉和林一貫陸盛陸霖陳璣何想宋德成馮倫瑞阮耀美陸任賢宋培陳彥禎陳國颺李永鍊溫根松李奕瀾溫洪霖溫永民溫生馬均顯馬綿悅溫芬胡進馬治存馬週等均五十元云。至區內園口方面認購五百元者爲繆鐵聲雷宜沈林悅阮運就等。其餘繆計宜李觀光三百元。李鏡泉梁世祁二百元。曾堯伍華顯李休奕李奕仲李祐煩張椿積鄭炎光李聖治陳文錠盧湛英劉希檀雷錦旋李奕棠阮金水等每一百元。阮官山繆華東馬泗有王添漢阮旺黃祁禮劉文廣阮鏡揚陳渭彬。古万獻李祐槃伍時南方奕駿郭鏡臺郭捷臺李瑞華黃善綱陳文修鄭催敬雷家榮劉渭欽梁維興戴金榮劉穗洲李煜世李丁吳貴昌麥光楊華瑤阮卓堯林善材李冀等均五十元。另阮熾標一千元云。其次中興公司募到何井立一千五百元李浩李祐偉五百元鄧德三黃華錫貳百元。黃春彬伍于銓雷家業黃泮邦李世儒鄧道力袁華。馬經玉余達和每一百元。而黃煖邦鄭修權周文亭余浣翁卓源黃戊子李時安黃德潤陳雲寶吳厚朋（旁金）袁倫余質和則五十元云。

◎沙城各華僑歡迎陶博士

沙城訊。陶行知博士奉我國政府之命。向外宣傳。于本月四日駕抵本市。由抗日會阮石瑚。聯衞會馬恒林青年團麥邦傳及致公堂各領袖偕同各僑胞前往車停歡迎。陶博士到埠後。旋由民主和平會總務員主持。偕同在囘兵會禮堂開宣傳大會。到會中西人士。達六百餘人。陶博士將日本殘殺我國平民。傷害難民萬衆。現正需要大帮醫藥以救濟。各听衆大受感動。復即舉行救濟慈善捐欵。結果捐得七十餘元。至當晚陶博士並應華僑聯衞會華僑抗日會致公堂國民黨等歡迎。于十時開會。華僑踴躍貢臨座無餘隙。旋由馬恒林。阮石瑚兩君主持開會。伸述歡迎會之意義。即請陶博士發揮偉論。要旨謂倭奴野心勃勃。欲吞滅我國。而稱霸全球。先亡我國家。以求達其謬想。幸我上下團結一致。起而抗拒。迄經八九個月。倭賊終無法達其勝利之目的。着着失敗。所望全國人民。一致抗戰到底。查我國家財政尚爲豐裕充足。軍械及戰爭利器尤爲雄厚。必能掃蕩倭氣。得最後之勝利云。全堂鼓掌如雷。旋搖鈴散會。至夜間十一時。應致公堂招待。在該堂禮廳開歡宴會。各華僑團体領袖被招陪宴。席中高談救國。殺賊之空氣緊張。並舉杯相賀吾人當繼續團結殺賊。以圖最後之勝利云。

◎各埠西人熱心救華難民

高崙埠訊。本埠英人耶穌會婦女會長 Mrs. Kent Wood 夫人等。發起籌欵救濟中國難民。當時舉英人休先生担任輪門勸捐員。于二月廿九日出發勸捐。當時捐得現欵十八元二五。直寄往上海英國紅十字總會代爲救濟難民云。

◎陳宗奇被黑女謀財斬傷

紐約訊。本埠璧歷架街二八二號華人衣館。于三月二拾日晨二時。發生黑女謀財害命案。查該衣館爲華人陳宗奇開設。陳某係台山廣海泮塘村人。在該舖營業有年。向安無事。近因僱黑女一名傭工。距該黑女見財突起不良之心。乃於二十九日晚向陳僞稱。謂明日須早起做工。若囘家睡宿。恐延誤時間。乃要求准其在舖中寄宿。陳某不虞其詐。許之。此暗殺案由是而生。該黑女伺陳某熟睡時。乃潛行起床。持肉刀一張。向陳某頸部砍下。不意誤中胸部。當時鮮血泉湧。陳某大聲呼救。該黑女仍舉刀亂砍。陳某力拒。故其手足被刀砍傷多處。迫爲鄰人聞悉。即以電語報知警局。警差隨即馳至。將該黑女拘捕。幷將陳某車赴醫院。或無性命之虞云。

溫哥吧埠片打街東一三二號
樂觀圖書館
The Optimistic Library 132 Pender St. E. (P.O.Box 11) Vancouver, B. C.
信箱十一號
電話寸汝地六五一亞

大贈品
請僑胞快購樂觀画刊物
有數大財喫希望

惠顧滿貳元隨即奉回雲埠中華會館義捐據壹條值銀壹元。還有五千元之大希望。加贈戰地照片壹幅。

最新出版小說 海角紅樓中集 兩集共銀貳元六毛賣

救國時報 四期 月途巴黎出版
戰事畫報 第二輯定價五毛 特別大贈賞三毫 六册合釘本大贈賞六毫
戰事畫刊第三卷 由第十三期至第十八期 新由俄后輪寄到第十四期 定價貳毛特別贈賞壹毛
抗敵畫報 上海抗戰照相集三毛 遠東空中大戰記（鄒振鐸著）貳毛 華北抗戰增刊五仙
軍事知識 由第壹期至第五期原價貳毛 每期大贈賞壹毛任揀欲取某期
中華畫報第六十二期實價四毛

講句樂觀

新寧雜誌第五期 鄒魯題 毛半
開平明報第九期 鄒魯題 毛半

中山東鎮倭警報第十九期二毫
廣東省水陸形勢圖弐毫
中華全國抗戰區域圖四毫
最新華北形勢圖六毫
江南戰區詳圖二毫
華北現勢圖二毫
台山最新詳細地圖五毫

抗戰到底（蔣委員長著）四毛
抗日必勝論（章乃器著）貳毛
抗戰言論集（吳鐵城著）三毛
抗戰持久必勝論（譚輔之著）三毛
民衆基本論（章乃器著）貳毛

萬春參茸補藥酒行
「功效」補身益胃
「原料」直由中國選辦正地道參茸藥材與及三蒸米酒做正祖國經驗老法製浸根據藥品所有種註册執照第壹八三五七號
「經濟」市上所賣之十全大補茶功効雖佳惟要火煑壹次壹服費時阻事殊不經濟但此補藥酒既用足十全大補之藥又多配補藥四種而另加參茸浸以三蒸米酒保全藥之功力能供久用無變壞之虞每樽重量足十貳安士價值平過補茶功効勝過補茶每飯前壹服壹樽能數用數日
「利便」凡服此補藥酒全不要人工泡製紙於飯前隨手拿樽依法服之無論任何地方每於食飯時均能携帶應用

全加各埠華人大商號藥材舖均有發售
雲高華金然棧有限公司監製

KAM YEN JAN CO. LTD.,
223 Keefer Street, Vancouver, B. C.

無上之委市杰酒　新價低廉
時利市打(三星)
良舊之選
委市杰酒

拾三盎沙壹元
廿五盎沙壹元八毛
四拾盎沙貳元七五
此告白位不是酒局
或不許省政府登載
卑詩蒸酒有限公司啟

昌馮
珠玉
丹靈
世界
一治冷着傷風外感咳嗽
一治皮膚濕毒　三十六樣鮮癢症
一治斑痲粒仔　疹症　風濕骨痛
一治脚底生　鵝眼用此丹散貼一次斷尾　又醫白仔係因冷傷癢痛
靈丹散每罐重　一兩庄一員　二兩庄二員
1344 Kingsway Vancouver, B.C.
電話 Fairmont 997
代理處
雲埠　廣萬生　金利源
廣裕隆　周耀初
中華藥房
占尾利市鄭發寧　党仵均昌號
車梨役BC餐館
的架市逢昌記

合生隆記
Hop Sang Lung Kee
79 Pender St. E. Vancouver, B.C.
中華國民　請用中華國貨
本號志在推銷國產貨品壹向堅持一薄利多賣一主義雖在國難嚴重當中仍不敢奇貨可居際茲春季時節特將各貨價大減特減以應各界儀胞之需求而答新舊知交歷年垂青之誠意也
最近又由祖國
新到大宗
米豆油糖　茶葉海味
蘇杭什貨　籐器竹器
不論大小　壹律平沽
最近減價行情
印便函索即寄

美國南加省大學藥物學學士
兼藥劑化學師
中央國醫館委員
曹達均醫生
美國羅省達新藥房
The Sun Co.(Dept.T)
320 No. Main St.
Los Angeles, Calif., U.S.A.
內外全科精理
花柳咳血痔血
痔虫婦人血崩
奇難雜症藥費
每料五元先惠
小腸氣靈每盒三元
主治小腸氣●或痛或不痛●或墜丸腫實●或陰毛附近●企即腫●臥即消等症●屢試屢驗者合
痔瘡靈　內外痔肛門起粒痕癢每盒二圓
風濕靈　治手脚關節痛或全身走痛　每瓶二圓
血毒靈　治日久花柳毒血毒所發各症　每瓶二圓
白濁靈　新起濁或日久濁尾　每盒二圓　二盒好
週身風癢藥　發無定處・抓之栗起・起即消・消又起等症・此藥能根治之・　半料三圓　全料五圓
陰癢葯膏　加料每盒一元半
統治腎囊陽物陰毛肛門產門等處・痕癢難忍・越抓越甚等症・
消痔葯膏　每盒一元半
主治肛門起粒・內痔・外痔・痕癢・大便後腸頭凸出・或出血等症・兼服痔瘡靈更妙・

▲祖國新聞一▼

●在臨時首都重慶

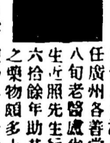
晤孫元良將軍

孫將軍在南京衝出游擊敵軍從敵軍實力單薄推論我必勝重慶通訊　誰不關心抗敵最烈的八十八師　誰不關心死守四行倉庫的八白勇士　可是　誰又不關心領導八拾八師與八百壯士的青年將官孫元良先生　這位川籍軍人　現在是有一個短時期的假期來到了他的故鄉了　記者同他在東戰場別後　這還是第一次見面　他依然很英俊　談吐也比前更雋妙了一些　他說「我並沒有壹般人所傳說的那樣一個人泅水渡過長江的天險　實在以我們壹個當軍人的人　也更不能那樣不負責任　當我奉到高級長官命令撤退的時候　我們已經被圍困住了　可是我們要想探探敵人的實力　要想保留與敵人作長期接觸的機會　便決定了硬衝出來　於是我便領着一千多個弟兄們　冒着敵人的炮火衝出了龍潭　却很幸運的是自己並不曾受傷　可是却使我很難過　這時以後我還在山林裏過了幾天土匪生活　打游擊戰　那樣很痛快　不像平常在兵營裏那樣嚴肅刻板　但終因糧草的斷線　便不得不捨棄游擊○的生活而又歸納到正規軍隊了」

說話間　忽然一幅「閘北」「高樓」的活動圖畫映現在記者的腦海裏　呵　八百壯士死守在四行倉庫的一幕　這些爭奪得整個中華民族光榮的兄弟們的近況　是許多人須要知道的　於是孫將軍說「八百壯士死守四行倉庫　是因爲在那時候　担負了掩護大軍退却的工作　經過相當時間以後　最高領袖鑒於四行倉庫是貼近公共租界　敵人是那樣不購公理的　任意發砲轟擊　乘勢向租界肆擾　所以才令八百兄弟們退出四行倉庫」

至於講到○況　孫將軍又說　這次○事　中國是早就知道會有多次打敗仗的　在現階段立體式機械化的○爭　軍器不如敵人　我們是知道的　中國只有持久○可以得到最後勝利　最近○爭雖然失敗　然而我們不管對敵自己都有極大的收穫　這由於長時期的抗○　「城在長江南北任意姦淫婦女　搶刼財帛　而致被我們同胞打死的（武士道　精神　是已經完全破產了　而我們中國人那種「那個　因爲皇帝不納粮」的迷夢也打破了　一般頭腦簡單的同胞　他們過去不知道國際○爭的利害　日本軍閥的殘毒　可是現在○區的同胞　他們都來不及了　所以凡在○區的同胞們都自動的聯合起來　去幹游擊○家　於是我們在民族救亡綫上　又多了這批鬥士　（以上○代戰中國人要想打勝仗並不是不可能的　從我們打龍潭衝出來就可以知道日人的實力非常單薄　在揚州　一千多　拿各處失守的大城市所駐紮日人的軍隊來推算　更格外可以知道日人是沒有辦法征服我們的　城市里　只有貳三百日人　窮兵黷武　的地方　不用說一個日人的影子也不會看見了　不過最可恨的那些喪心狂病的漢奸　和　些沒有知識的同胞們　不能健全組織起來　雖然他們可以活動　同日賊作小接觸　但是他們所幹的工作是有限的　所以我們希望逃避到後方來的知識份子　都應該趕快回去　把鄉民們組織起來　與正式軍隊取得聯絡　隨時隨地把日人○○○○　孫軍長是川籍軍人　當然他對於這次四川軍人能夠站在一般軍隊的最前線　作戰受各地人民衆熱烈愛戴的情形　他很說川軍有這樣好的紀律　是不能忘記的　但是　四川現在已經是中國最緊要的地方了　我們希望四川

（續祖國貳）

▲救童聖藥　獨步專治頑童眼花精神彷彿一名醫頭疼世人多以爲小病忽之豈亦最危急之症也及早醫治尤易爲力反是則往往頑目一時昏花卒致殞倒救而莫及恨成千古矣全服貳元
▲法製生地　專一治鼻血之神巧妙藥也壹元
▲戒烟靈丹　又名自然烟丹着用此丹戒煙雖均無痛苦適舒自然戒斷有如靈丹故名其名
▲便血良藥　獨步專治腸風下血壹名腸紅世之患者每多每服三元
▲跌打奇藥　此乃治打傷吐血或惡血內困作痛潮熱咳嗽之獨步仙方每服叁元
壽同春藥房
SO HONG CHUN
1706 10 Ave.
Regina, Sask, Can.

遲疑自悞
良醫在此
此像是名滿百粵久任廣州各善堂醫席八旬老醫盧牛農先生立照先生行醫凡六拾餘年助其成名之藥物頗多上開七種乃其最著者耳
▲治大不服腳腫軟痛酒風腳氣等無上之妙藥也每料叁元
▲永明眼藥　統治一切眼疾之妙藥也壹元
▲紫霞霜　此霜乃本藥房獨有歷傳老方專治頭痛疼唯一之妙藥全服壹元
代理佛山梁家園名驗大下藥品包愈夢消飲獨步專治夢遺滑精二症二元耳聾復聰飲祝治一切腎虛諸症耳聾二元遊科損口拔毒生肌埋口奇秘膏藥壹元氣痛肚痛斷根藥丸元耳科聖丹統治一切耳患腹血痛疼散之立效貳元
本枝藥房專賣粵東各名家正字號丸藥爲宗旨藥品乃直由廣州省城西關荔灣各老號選辦寄來諸君請求正藥祈留意爲如光顧先寄銀單包支郵費COD恕不便受若寄國外當從新例受辦一切購藥者可省打稅等手續

相傳四代醫生唐達曉內外全科
專醫　內傷吐血　肺癆咳嗽　腎虧甜尿
花柳痔瘺　跌打駁骨　瘍瀝瘡瘍
癬癩眼科　婦女經疾　紅白痢症
醫寓仆雲高華埠片打街東門牌二百四十九號
如僑胞遠在外埠不能就診者請將病情詳細說明一併向郵局買赤寄來當即按症配藥付上俾以調治定必早離苦海矣
Hugh Dard Tong
249 Pender St, E. Vancouver, B.C.

▲加拿大雲高華僑勸募救國公債總分會職員
會長　林煥廷
顧問　保君暉領事
文書主任委員　梁緝光
財政主任委員　陳宜顯
宣傳主任委員　朱廣煒
核數委員　周寶山　朱光耀
財政監督　李給珉　劉孔正

△駐會辦公員

第一班	下午一時至四時	第二班	貳時半至五時半	第三班	四時至七時
第四班	五時半至八時半	第五班	七時至十時	第六班	八時半至

朱廣煒　李樂天　周仆民　劉孟義
岑嘉旺　吳　品　陳彥崇　余文中
馬榮騰　許昌平　余玉中　雷家珍
劉仕圖　張洪享　周寶山　余文中
謝志如　許子昌　趙里鵬　黃潮衍　朱由義
鄭正亮　馬恒豐　黃潮衍　朱少英

▲加拿大雲高華僑中華會館分館▼
The Chinese Benevolent Association
108 Pender Street East
Vancouver, B. C. Canada

△△雲埠△△
中華會館徵收義捐展期開選啓事

本會館爲籌款繳納地稅　清還中華醫院舊欠　及執名先友各費之需　特製備義捐　向各僑胞徵收義捐　自去歲六月間開始辦理以來　蒙各僑胞踴躍繳納義捐　頗有成績　本會館原擬照章於去年拾月拾日開選　嗣因各埠代理人　有許多來函請求展期　俾得繼續徵收義捐　以求達到最優之成績　本會館據此　曾經召集全体職員會議、壹致議決展期至本年五月廿貳日開選仆案　用特登報公佈　各埠僑胞如有未繳納此項義捐者　請本平日愛護本會館之熱忱、在各該埠代理處繳納、以襄義舉。並請各埠代理人於五月拾日以前　將義捐據之存根及款項繳回　俾得依期開選爲盼。

再者　本義捐章程　除前曾登報公佈外　另行印備。如欲取閱者　惠函通知、當即寄閱。

▲處　訊　通▼
The Chinese Benevolent Ass'n,
108 Pender St. E. Vancouver, B.C.

中華民國廿七年貳月十八日

△吻廖埠
埠達權社民國廿七年職員

社長　吳春生　譚子華　評議長　馬立煖
議長　曾錫元　麥兆民　幹事科　馬元樂　趙仕照
書記　鄭炤炘　陳向榮　調查科　黃遠光　李福英
外交　黃邦彥　譚子富　催收員　曹　嵩　黃寬習
監督　鄭鴻彰　張木生　核數員　陳文祿　陳宗敢
財政　陳中湜　李崇鉅　庶務員　馬康政
議員　全体社員

雲埠達權社支部啟事

公啓者。照得本社　茲爲徵收積欠月費與各種欠項事。由全体會公舉鄭松煦、關崇安、曾荔燕、袁龍、四君。爲催收專員之職　用特佈聞　以昭愼重。凡積欠月費與有各種欠項之社員　如見鄭、關、曾、袁、四君到時　希賜接洽。並將欠款照交轉來　俾資挹注。至紉公誼。專此佈告。各宜知照。

中華民國廿吉年二月五日

△占尾利市
致公堂民國廿吉年職員

正會長　鄭慶溥　副　廖宏燕
止議長　陳彥達　副　鄭鉅光
中書記　鄺　炎　副　鄭軍家
正財政　廖宏燕　副　鄭慶慈
正監督　李　輝　副　李　沾
西書記　鄭發軍　副　周錦華
宣傳員　李　桃　梅榮孫炳楊安
核數員　鄭正壽　鄭軍家
調查員　黃子維　鄭宏舜
庶務員　鄭家滄　鄭尚淦
評議員　鄭永環　鄭尚舜　吳滿岑樹　鄭進聲
鄭宏雁　岑澡　岑仆岑貴　鄭連長
鄭宏舜　鄭、女

Viaduct Drug Store
Cor. Main & Georgia Sts.
Phone Sey. 3421
壯陽葯丸
壯陽及補血藥丸(Preston's Nerve Food)
此是老字號藥丸每樽壹百粒價銀壹元、、(又有李維氏一益探高(Levy's Eczemgo)專治癬癢各種皮膚疾病、、價錢每樽壹元貳毛五、)
緬夾佐治街懷亞德藥房啓

▲旅舘易主廣告
敢者本埠哥林比亞街四壹四號之緬斯尼特旅舘原日係雲高華旅舘現由本主人承買轉改今名本主人係白人將各房傢私床褥換置一新共分單房雙房兩種雙房裝有爐具適合家眷居住各房煖氣管及冷熱水喉均備地方雅潔光線充足價錢克己華友光顧極表歡迎　緬斯尼特旅舘主人謹啟
Manzenita Rooms,
414 Columbia Ave, Vancouver, B.C.

廚房工友注意
加入本工會。可以
加增汝之薪金。減
少汝之工作時間。。
快來！
机會不可失！
本會地址仆丹士麼街七百號樓上
電話寸尼地壹七〇六
云埠旅館餐館工會啓

加拿大 卡技利
中興公司
CHONG HING CO.
214 Centre St.
CALGARY, ALTA.

新到大宗貨品
增城絲苗
新花萱占
青皮大蕉
正沙田柚
甜柑甜橙
茨菰鮮栗
應有俱備
蘇杭藥材
雜貨海味
批價相宜

請君自捲煙仔如欲迅速使易請用襯地細紙・此種煙紙社會公認為煙紙中之領袖・請試用之・確較他種煙紙為優・・・・・・

Chantecler CIGARETTE PAPERS

請用襯地加利烟仔紙小包式兩大自動厚册紙售五仙

加拿大
金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Phone Seymour 899
Vancouver, B. C.

努力購公債

本號素來以振興國貨爲宗旨現趁開春時期由祖國辦到大宗貨品價廉物美不敢居奇即將貨價特減以答謝久年交好之雅意仰望留意賜顧不論大小定單一律歡迎最近(即三月拾九號)新行情印便函索當即奉呈

實行用國貨

雲高華 代理林棟臣 固精益腎丸 萬應祛毒丹 每罐一元

▲祖國新聞二▼

同胞能夠組織起來　鞏固起來　大家都站到國防前線去　我們看廣西省只是二千萬人口　可是他們這次出來參加作戰的却能有許多萬軍隊　所以我願意以四川人的資格　盼望一些守紀律的四川弟兄　在領袖的指揮之下走向抗戰的大道去

中華民國的軍隊是打不完全的　這時候的孫將軍好像很有勁　他接着又說「所以我的部下　也是打不完的　死了一批還有一批　傷了一批還有一批　前仆後繼　後面永遠是站着很多準備衝向前面去的健兒們　退出南京以後　我的新式隊伍又配備好了並且還有一個值得報告的消息　過去在上海受傷的許多兄弟同着這些受傷的官佐都從傷兵醫院逃出來了　回到他在原有的營房里　又同我見面了　現在他們在前線上正在找尋敵人報仇雪恨在自己這次雖然是請兩星期的假可是上面却是批令遇必要時　得早點回去的」

談了很久　孫將軍事情很多　並且不便再打擾他　於是便踏出了友居的大門　還值得報告的是　孫將軍這次返來所料理的事　就是因爲他的夫人現在正在病中

●達王圖謀不軌

馬鴻逵派兵圍定遠營

▲限令達王繳械幷親赴寧夏面商善後

㊣達王已允先行繳械幷親赴寧夏居住路透社三月二日蘭州電　阿拉善旗達王係溥儀之表妹丈　故與僞滿往返甚密　於前年日方曾在阿旗設立特務機關　惟自抗戰發動後　達王一再表示擁護中央　不意渠於二月底　召集蒙兵　集中於定遠營　圖謀不軌　馬鴻逵乃派兵向該處增防　蒙兵開槍攻擊　馬部即在定遠營加以包圍　限令達王繳械　幷親赴寧夏面商善後　達王對此　刻已承認　定今明兩日先行點交槍械　日內携眷還寧夏居住　朱紹良於三月貳日滙贈達王旅費三千元以示優待云

●滬証券交易案

現已完全了結

多頭與空頭均兩無虧損

中央社三月四日漢口電　滬証券交易於戰爭發生時即行停止

●中華書報 5789 5560 期每册四毛
●良友書報 132 133 期每册四毛

●上海戰事攝影圖 每册五角 三三

GEORGE HOTEL
207 Georgia St. E.
Phone Sey. 230
Vancouver, B.C

▲▲雲高華埠佐治街旅館

本旅館在雲埠緬街夾佐治街角開張房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖烘水喞冷熱且與華洋人民爲鄰近茲爲利便起見特備自由車送迎倘蒙光顧希爲留意

電話一矢磨一八叁〇

司理人 余朋和 鄭福滋 同啓

●中華書報 探索●●●

廣濟堂自製各種丸散
鮮明熟藥發客

自製經驗良藥出世

Kwong Chai Tong Co. 92 Pender St. E. Phone Sey. 2491 Vancouver B.C

拔毒生肌葯膏 每合二元五
此膏治損傷凡有損口未爆者貼之即能全愈

跌打止痛葯水 每瓶一元
此水散瘀止痛凡跌打損傷能散瘀止痛消腫

皮膚濕毒葯膏 每合一元五
專治皮膚痕癢或皮膚起粒出水之即能全愈

萬應爛脚葯散 每罐弍元
專治久年爛脚無論新舊爛脚掺之定然全愈

花柳臧疳葯膏 每合一元五
此膏專治臧疳凡染臧疳者貼之即愈

花柳白濁丸 每盒一元五
此丸無論新久白濁或小便刺痛食此丸壹点鐘其痛卽止

花柳拔毒丹 每寸壹元 半打五圓 一打拾圓

▲注意 小店常有 茵陳跌打 化庄品 金耳環 花旗參發行

本廣生精究醫學以扶危救急普救世人為宗旨由兩廣中醫學堂優等畢業後又為全抱信服特沐皇恩頒賜醫局兼充醫官數年活人良多名重一時及來港英屬抱病求醫者屢多奇效症若千重卽中西法參用究病源著眼根據實驗心細街妙配投良劑所由藥到回春精治內傷吐血嘔血喉痺眼科脚氣等症癌惡瘡瘍為花柳奇難雜症一切婦科小兒科跌打刀傷等症如有外舉遠難就醫者可將受病理由列明予知決能按症發藥應服痊愈并將學堂考究經驗各藥開列之外舉每罐加郵費陸

醫學博士李健侯

林葯臣專醫 跌打刀傷 湯火損傷 續筋駁骨 雙單癤頭 瘰癧瘡瘍科 紅白刺症 各種雜症 花柳淋痛 風疾鶴膝

▲粵屬新聞▼

潮汕極積儲糧

日對華南進犯日益暴露 潮汕米食問題正堪顧慮 自汕市商會主席陳煥章及黨軍政代表晉省請願後 陳氏經已電汕報告財部准於三月份進口洋米免稅 但百包須抽拾五包 四月份抽十包 五月份須抽五包 同時華南公司方面亦經由港力運到大批記眼洋米抵汕 故米荒前途 可望稍紓 惟各地當局 以敵連日來又有向潮汕方面進擾之勢 對於粮食問題 亟應設法充實 令飭各鄉殷戶設法將米購進代儲 以防萬一 一面則由華南公司及各米商 迅即將米源源運入接濟云云

嚴禁勒索漁民

南澳 達濠 等地人民 完全依靠捕漁為生 自敵艦封鎖我海口 漁民工作發生障碍 生機斷絕 生活已趨於危 當局恐此輩漁民因衣食問題無着 挺而走險 乃決移墾辦法 一面則飭屬保障漁民工作 在可能範圍內 盡量予漁民便利 乃竟有不肖之徒藉口非常時期 公然勒索漁民 此舉無異壓迫其走上漢奸之路 故特通令潮汕沿海各縣 嚴禁藉故勒索 如有發覺 即嚴厲處分 同時並積極武裝漁民 施以相當訓練 以固海防云云

李大超巡潮梅

汕頭專訊 省府為明瞭抗戰時期各地施政狀況起見 特派參議兼科長李大超 乘省府專車 由省至梅屬各邑視察 九日即由梅屬特車至潮屬之普揭潮各邑視察 十日已取道海陸豐省道第一幹綫返省覆命云

何彤抵汕履新

汕頭專訊 自省務會議發表汕頭市長黃秉勛 調任河源縣長遺缺委何彤代理後 黃市長即飭屬辦理交代 現已全部辦竣 黃氏本人 則決暫留汕親自移交 至於新市長何彤 定十日抵汕 拾九日接事 其屬員於一已有一部抵汕 餘 接任手續云

農人突遭殘殺

海豐六區可塘墟鷄心鄉民王生 八日晚往田中巡查番薯 夜深時不知何故竟被人擊斃 九日晨始為鄉民發覺 兇手已無踪 陳屍田中 旋由該鄉保長投告可塘鄉公所請驗 計遍體傷廿餘刀 死狀極慘

汪

花柳白濁根汁每鎊抗立止內傷吐血汁每鎊抗一揹光爾水 花柳入骨搜毒汁每盅抗 遠年楊梅疔毒汁每鎊抗立止心痛汁 每鎊抗 疳疔橫痃芝藥汁每盅抗 急救擅紅癩痢汁 每盅抗內消痔漏汁 每鎊抗 立復掌遠精丸每鎊抗腎虛陰厥腰痛數每鎊抗三鞭補血汁 每盅抗

意

立潮兒胎毒膏每盒抗 久戰不倦合歡膏每盒抗 立消浸咸甩汁每盅抗 立止腸氣痛汁每盅抗 婦科經期腹痛丸每鎊抗 赤遊瘋骨盡汁每盅抗 跌打逐魂痛丸每只抗 僅牙痛葯水 每鎊抗立消腫脚汁 每盅抗 立愈扯氣斷根丸每鎊抗 神效瘰癧內消汁每盅抗 婦科摩復腫汁每盅抗 化膿淨氣止痰丸每鎊抗 光明退膜眼葯 每鎊抗拔毒癌科葯膏每盒抗 風濕腫痛癱瘓汁每盅抗 遍身如毒攻痕汁每盅抗 萬應順經丸每鎊抗 跌打損傷止痛散每服抗 花柳合歡免毒汁每盅抗 立止頭痛葯水每鎊抗 立消咳喘汁每盅抗 立止頭痛葯水每鎊抗 紅雪血調汁每料廿元 風濕骨痛丸每鎊抗

廣

聽名參茸三鞭補腎丸四兩庄每盒四元
Lee Hock Chow 11 Pender St. W
Vancouver B. C. Phone Douglas 35231
花旗參 金耳環 茵陳跌打 正鞭胆
各項丸散藥汁大減價每元收入折

廣中醫學堂 畢業生 李鶴儔 內外兒科 脈理等學

雲高華安和堂 參茸藥材發行

美盛金 鋪鋪鋪鋪
MEE SHING
109 Pender St. E. Vancouver, B.C.
Phone Sey. 9396L

十足金葉首飾 各廠大小鐘鏢 各款眼鏡

代理開平明報 全年報費五元 五毛

司理鄧湛隆啓

義泰泰泰公司書莊
G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada

贈 戰區地圖
即日購書滿貳元者敬贈

京滬杭甬詳圖 一幅
如購書滿二元贈地圖壹幅另加送「贈書券」值貳毛・二元以外多購書籍壹元則多送「贈書券」貳毛 購書報雜誌地圖藥品無贈（無贈）

中華新地圖 五毛
中華民國大地圖 壹元貳
湖北省形勢新圖 壹元
廣東省形勢新圖 壹元
廣州市馬路全圖 三毛五

袖珍英華字典 一元二五
中英對照華英四書 二元九
譚運厨書貳元五 黃軫章厨書九元九

戰時特刊 第一至第四期 每期 毛
華英照對

新寧雜誌毛半 華僑雜誌毛半
探海燈叁張一毛 香港循環報 一毛

蘆溝橋事件畫刊 第一期至第十六期 每期壹毛

戰事畫刊 五毛

中英合璧 京滬杭甬詳圖

奇異藥水每罐價目 大號七毛五 二號四毛五 三號一毛五
雲哥華代理處 金利源 輔行 廣萬生 廣裕隆
活生藥行 中華藥房 福星藥房

五洲大藥房總代理
ENG CHOW CO.
104 E. Pender St Vancouver, B. C.

奇異藥水擅治心痛胃痛氣痛肚痛牙痛頭痛腰痛背痛骨痛風濕瘡科皮膚瘀傷風感冒飽滿脹悶嘔吐水瀉中風中痰中暑中毒危險急症可食可搽限五分鐘見效

新泰泰泰公司書莊
G. HIGH CO.
500 Main & 208 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Canada

贈 戰區地圖
即日購書滿貳元者敬贈

京滬杭甬詳圖 一幅
如購書滿二元贈地圖壹幅另加送「贈書券」值貳毛・二元以外多購書籍壹元則多送「贈書券」貳毛 購書報雜誌地圖藥品無贈（無贈）

中華新地圖 五毛
中華民國大地圖 壹元貳
湖北省形勢新圖 壹元
廣東省形勢新圖 壹元
廣州市馬路全圖 三毛五

袖珍英華字典 一元二五
中英對照華英四書 二元九
譚運厨書貳元五 黃軫章厨書九元九

戰時特刊 第一至第四期 每期 毛
華英照對

新寧雜誌毛半 華僑雜誌毛半
探海燈叁張一毛 香港循環報 一毛

蘆溝橋事件畫刊 第一期至第十六期 每期壹毛

戰事畫刊 五毛

中英合璧 京滬杭甬詳圖

奇異藥水每罐價目 大號七毛五 二號四毛五 三號一毛五
雲哥華代理處 金利源 輔行 廣萬生 廣裕隆
活生藥行 中華藥房 福星藥房

五洲大藥房總代理
ENG CHOW CO.
104 E. Pender St Vancouver, B. C.

奇異藥水擅治心痛胃痛氣痛肚痛牙痛頭痛腰痛背痛骨痛風濕瘡科皮膚瘀傷風感冒飽滿脹悶嘔吐水瀉中風中痰中暑中毒危險急症可食可搽限五分鐘見效

Y. Bing 得購過三料 1706½ 10 th Ave. Regina, Sask. Can. 同沾但每次不減收六折 得甘露 情真可函極多 惘益幸 商准告 白等費 畧廉援助以故 迭据無力偹足 樂價之

▲信者得救

▲求子未得者注意▲矢能弱小者注意▲男女心痛者注意▲整軍經武丸每料銀四元 此丸遊陰種子助人身体發育使生殖器幹永遠雄偉夢遺滑精最效誠人類之救星也 ▲遠心心痛茶每劑銀四元 此茶專治老幼新舊心痛若於苦時服之收效尤速限壹劑斷根 ▲通製樂綠起 加拿大一懷仁氏余鳥祖父曾從張永嘩大師習堪輿於江西壹日召至巡撫衙論偶談及醫事得巡撫示此祖傳秘方獻試屢效活人無算余心存濟世非是藉此圖利不然則貲六市井之流製藥多種信口雄黃為君病不愈為全一俗語謂重公打死都能救返生）豈不是發財捷徑何必偏製弍種想明達君子當必大悟矣 本氏此次回重作機物答舉為備辦鮮明生藥加工配製其效特農先生諸樂勢雖奏願轉由寄同春大藥房繼續益獨一貫本氏在海外廿餘年原有此弍種良藥行世購藥者請先寄銀單包支郵費COD不受如付出國仍照老例按址直達可免過稅之煩 ▲尾利偏血 致公堂廿七年職員表

正會長 洪昌 關崇駿
正書記 關榮國 李扳
正外交 吳沛霖 梁標
正監督 方榮 關昌國
財政部 關國就 關崇進
催收員 張培振 黃洪光
核數員 關崇和 關章
庶務員 麥水 李滿興
正議長 張椿宏 張林潤
評議員 關國雅 關崇海
張杞梓 張椿洽
馬墊 胡寬銘
張晃濯 胡壬 張炳聲
關仲寧 黃希堯
梁瓊芳 張錫松
梁坤 李汝洪 張進廷 黃成
張文裕 關勳協
梁金海

△二埠達權社民國廿吉年職員

社長 李來百 李焯偉
議長 蔣會可 李天立
書記 李奕仍 黃連
交際 陳履權 黃石安
財政 蘇杜儀 李漢
監督 李聖創 羅壽
宣傳 余毓連 梁灼南
核數 黃禮富 宋昭懋
催收 梁廷袞 羅星全
調查 余穗和 李來仟
庶務 張明滉 劉希鑾
尾路璽埠書記 林文合 譚煜
評議員
林立權 黃鉅 區育學 葉崇義
葉文選 林三和 梁郁 宋華修
宋華達 吳錦昌 雷維碩 譚文廣
易郁 梁華長

買紙料者注意
本公司常有各種紙料齊備・如包物紙・厠紙・繩仔・信皮・紙筆墨・及學校用品・華友光顧・請留意焉・・
Columbia Paper Co.
Vancouver, Victoria.
哥林比亞紙公司謹啟

墨杞云麵包公司
McGAVINS BUTTER KRUST BREAD
MADE PURELY FOR - YOU
Phone 28131 10642--100th St.
EDMONTON, ALTA.
本公司創立多年專製最靚麵包及各色餅食貨真價實久已馳名並在加拿大各大商埠增設支店數十間華友光顧無任歡迎
茲將加西有本公司支店之各埠畧列于後
舞市阻 点問頓
雷振打 雲高華
卡技利 域多利
列必珠 沙市加寸
波蘭頓
駐点域總公司啓

裕德綸記發所發行所
YEE LUN ARK KEE LTD.
534-6 Fisgard St. Victoria, B.C. Canada
P.O. Box 1155 Phone Empire 1631

新到 增城絲苗 新花萱占 貨靚價平
油糖茶豆 各江海味味味 日用食品 無一不備
行情印便 函索即寄
大宗

白雲高華羊樓書庄
Bok Young Low Book Shop
90 Pender St E.
Vancouver, B. C

所有書籍 大廉價八折
包醫斷根白濁葯 水 每罐四元
目錄印備函索即奉

▲接整水喉

本號承接修整水喉喉并裝冷熱水喉電燈自來火等件自備大車裝載各樣器具到門修整萬為利便并以廉價相就華友光顧由喊線通知從速應命
◀喊線矢磨三九貳九
D. Drummond
207A Pender St. E
Vancouver, B. C. Phone Sey. 3929
◀住家喊線 Fair. 3445Y
地布杭文披露

雪菊茶

飲茶不忘雪菊

價目
半磅庄每盒二毫五仙
二兩庄每盒一毫
各埠商號均有發售

茶話
願天下有情人●都成眷屬●此古人之常言也 願天下有情人●都飲雪菊茶此今人之常言也 雪菊茶●何以要有情人飲之●因其茶味香濃足以維繫有情人之情誼●始終不變故也●啊●天下有情人亦多矣此蘭香雪菊茶●所以推重於世界乎●

壹年之計在于春
可愛的春光又來了

小號 爲迎合 諸君的需求起見現印有小目錄對于衣裳方面有許多貢獻餐館用衣方面如女衫圍檯布茶巾圍身等價錢之平前所罕見其次如旅舘方面床布枕袋等尤爲價廉物美如蒙光顧敢信 諸君有相當之所獲也

各色鷄皮縐說衫每三件拾貳元五毛
各色條紡說衫 每貳件七元
厚原色床布54X90 每張八毛貳
白也胡枕袋18X33 每打貳元三
雪白蔴花檯布54X68 每打拾四元半
原白光身檯布63X54 每打拾元零五
原白利寧茶巾17X17 每打八毛五

新款男女衫樣各色絲布線仔絨
各種布辦中英文目錄函索即寄

Kuo Kong Silk Co.
27 Pender St. E. Vancouver, B. C.
雲埠 國光公司啟

注意注意 實驗良藥

治+病
虛濁

風流諸君 染是症者 經年屢月
中西醫藥 調理無效 請用此藥
一服見功 數服之後 包愈斷根
每服一元

△上海保和堂藥局出品
雲埠各商店均有代售
▲處設通華高雲群▲
Bow Woo Tong, 129 Pender St. E. Vancouver, B. C.

▲濕天時候 他便要 捱痛苦 十四

▲他身体四肢、爲風濕所侵染、他被風濕侵擾 數年於茲。礙他自稱。每遇濕天時候。痛苦便無可言狀 但多謝加辣陣鹽、此種苦況、現仆烟消雲散、請讀下函。

「予患風濕經年。而最畏濕天。因屆時之疼痛常繼續數日不斷。苦至無可言狀也。初予唯四肢疼痛。後竟蔓延全身。後予服食加辣陣鹽、覺其功效、等於前此所服各藥之總量、若今則雖於濕天時候 予亦不覺疼痛矣。故有人如患風濕者 予敢代加辣陣鹽作介紹人也」。

考風濕寺類病症、每由尿酸積聚体內所致 而加辣陣鹽成分之內、有兩種物質、有溶化尿酸結晶之能力者、至其餘成分、則有援助排洩溶化結晶之功效。

(此鹽各藥肆均有代售)

Kruschen Salts E. Griffiths Hughes Ltd.

▲廣東新聞▲

◉敵人身上搜出日記載滿

敵軍畏懼我軍

西北我軍民甚苦盼後方捐慰勞品
國聯衞生專員鮑謙遜過港談

香港訊 國聯衞生部特派駐華專員鮑謙遜 服務醫藥 奔走努力 前日由北前線歸來過港 有所公幹 對當地情形 甚爲詳晰 查在西北抗敵作戰將士 其忠勇戰勛 雖已馳譽中外 然其作戰困苦情形 則尚未爲外人道 查西北方面 採用游擊戰術 故收復人民 非正式軍擴充至二十萬人 但以少數正式軍緣之生活費 給養至貳十萬人 則每人生活 所得微薄 可知 將官每人每日食用 祇得四分 學生得八分 兵士得八分 傷兵得十分而已 其窮困情形實非筆墨所能描寫 所有救護運輸工作 完全係由壯丁婦孺 合作負責 遇有受傷將士 即由人民肩負 從戰地移往後方醫院治療 然多因士卒平日食物營養不足 尤以醫藥品物缺乏 是以常有創傷極微 而因身體抵抗能力薄弱 故微傷變爲重傷 重傷而至不治者 往往皆然 故此後方慰勞救護品 應以滋養物品如魚肝油 奶粉 煉奶等等及其他醫藥品爲最要 又當地軍民常於敵人屍身上搜獲日記 內滿載敵軍畏懼我軍情形 不分日夜 常受我軍襲擊 敵軍如人數不多 則不敢往各村落 因縱然不爲我軍殲滅 亦必被農民襲擊 蓋是地民衆 不論男婦老幼 亦知殺敵 以救國以保全身家性命財產 婦女夜間常在空山僻地大聲聲鼓 聲澈四野 以寒敵膽 敵人以我夜襲 澈夜不寐 敵人之精神無形中受損失不少 亦西北抗敵聲中之茶餘飯後談笑好資料也

章蒼萍縷述入獄經過

認以間諜罪名任意拘捕
施毒刑廿餘次監禁三月

(四續) 去年九月三日及十一日 雖警署其之他被拘日囚見之 亦爲之流淚 並多寄以同情 或爲急救看護 或秘密通訊 而余每將受刑之時 即高呼請其注意神聖之人道及法律 以及所謂日本之國體與文明 以冀促彼等之覺悟 但彼均置若罔聞 且該日警曾聲言 此即大日本帝國之文明 大日本對「支那」人之法律與人道即是此 (指用刑)請君體驗可耳 日本誠知「支那」人不易屈服 但唯有憑實力以使之屈服云云 余即堅決表示 縱毒刑致死 亦決不屈認 因余深知彼人之心理 倘向彼示弱乞憐 反被輕視 不若抱定拿死不屈精神 以示我凜然正氣 或反可使彼等點頭耳 在九月初旬 雖幸由他人証明該軍事原稿 並非余之所爲 但日警仍欲迫余承認 曾將或欲將該原稿 作爲情報之材料 或承認爲留學生及華僑 向使館遞情報之中間人 即余所組織之旅日華僑新聞社華僑問題研究社等均爲專情報機關 余以彼等此種推測全係憑空而無理 故對任何意點均嚴加否認 致彼等之施刑如故 先後達至貳十餘次之多 後延至十月初旬 再換高級問官 (未完)

欲捲成較好之烟仔：請用恶頓烟絲自捲之可也：蓋其烟質醇淨：又芬香故也：

△錦碌達權社廿吉年職員表

顧問 林德仁
正社長 謝維燧 副 楊雲增
正議長 李天常 副 李仲聖
正書記 梁銓 副 梁業德
正外交 張琪 副 周開琳
正監督 張椿穗 副 沈桂釗
正理財 馬林賢 副 張椿毓
交際 周伯豪
官傳 張椿澤 林襄德 伍于賞 馬炳堯
調查員 李照 周海 謝纘緒 馬本祺
幹事員 馬卅 謝舟彥 鄭逢趙景
庶務員 何英能 李九勝 關興 劉明
催收員 周卓 馬生
評議部社員全体

溫哥吧

大拿加

天生堂發明陽痿救星丸癒花亢陽露

△遷舖廣告▽

陽痿救星丸 單雙料貳元 加料六元
人生缺憾·莫若陽痿·未老先衰·絕嗣傷身·發育不全·陰莖短小·房術乏力·未交即洩·男愛女慕·不能解決·如此缺点·最大問題·若不助以藥力·床前妻妾·絕望風月·本醫生念及濟世·不惜光陰·專從科學上研究·配製寺種妙藥·名爲陽痿救星丸·擅醫房術·男女咸宜·男服陽强偉大·奇妙驚人·能令妻愛妾慕·閨房樂趣·恨嫌夜短·女服有神化之妙·以致子宮溫煖·索子有術·雖之素來不孕者·馬到成功·如不効驗·原銀送回·

奇異靈丹 每罐二元
主治統治痼疾·風濕骨痛·花柳餘毒·遍身梅癬·皮厚唇唇·百藥無効·一服見功·萬病消除·

戀花亢陽露 沽楚欠奉待遲 製便再函續告
主治牛皮頑癬·紅雲血癬·疥癩紅点 楊梅爛脚·痛癢不堪·壹貼全愈

活命靈丹 每盒一元
主治楊梅結毒·遍身遺爛·濃水淋漓 痛苦難當·疥癩瘡癬·一掃全愈

楊梅脫癬膏 每両五毛
主治肛門痕癢·內外痔痛·大便艱難 腸頭反凸·遠年痔血·壹服見功 若不効驗·原銀奉回·

內消痔丸 每樽一元
主治肛門痕癢·內外痔痛·大便艱難 腸頭反凸·遠年痔血·壹服見功 若不効驗·原銀奉回·

HEN SANG TONG
155 Pender St. E. Vancouver, B.C.

愛情花露 單雙料五毫一圓半打三元
主治·愛慕性急·慾動精流·未交即洩·遺精夜尿·每用六滴·濕于陰前·僅十五分鐘之久·有神化之戰術·能柔能剛·能弱能强·久戰不倦·抵抗力强·誠一種之妙藥也

花柳一掃光 每盒三元 暫收二元
花柳惡毒 人所共知 絕嗣傷身 損容缺体 無異痲瘋 傳染迅速 殃及妻兒 豈不令人避忌 欲除斯患者 速服本堂之花柳一掃光丸 永除後患 無傷身体 不碍生育 梅毒初發 小便刺痛 或五淋白濁 鵝頭鹹疳 橫弦芒菓 魚口便毒 久成結毒 面浮耳腫 紅点斑癢 面似虫行 蟻咬 眉毛髮落 心煩肉跳 天癸腰痛 骨刺肉痺 遍身頸項 紅雲血癬 梅毒墜脚 膿水淋漓 痛苦不堪 此等惡症 服到此丸 莫不斷根 雖入危境 亦得逃生
服法 每服十三丸 症輕減丸 症重加丸 一日一服 溫水送下 三日全愈 忌食燒酒毒物 愈後不戒

醫生薛覺慶司理

統新藥行

曹曹曹曹

C. T SUN
900 Temple St.
Los Angeles, al., U.S.A.
通訊地址 紐省分行

曹統新醫生內外伶科精細咳血花柳白濁疳疼瘡雜症婦便承索即瞻

曹統新先生內外伶科精細咳血花柳白濁疳疼瘡雜症婦人以及小兒各種疑難重症 經驗良約倘蒙僑胞問症取約一律歡迎救急良方目錄印送

◎幸遇良醫能救我
曹先生果實明白我之症也弟因面上皮紅肉腫癢如蟻咬醫到牀頭金盡仍無功效始函求曹先生治理寄付來藥品僅用三四天卽一掃而光感佩之餘藥資登報以彰仁術
開邑許浩顯恭頌
HOY TAI, P.O Box100, Vernon, B.C. Can.

◎遺病藥丸確有功效
曹統新大藥房鑒前接付來夜參遺精丸一兩照單服後已無夢洩確見功效特字報知
CHARLIE LEONG PARK 差李榮柏上言
282A Humboldt Av., Roxbury, Mass.

△夜夢遺精丸 每兩一毫五 兼治無夢滑洩 兩日已
△新久白濁丸 每盒一元二毫 新久刺痛早起封頭皆合
△消粒解毒丸 每兩一元二毫五 血毒濕毒鮮粒食之斷尾
△皮膚止癢水 每樽一元二毫五 濕毒鮮粒瘡癢擦之卽好
△男子七疝丸 每兩一元二毫五 小腸疝氣等症二兩見效
△化痰約水 每尊壹元 無論寒痰熱痰均能化除
△結胸氣痛丸 每兩一員二毫五 胸痛氣痛二兩見功
△瘀積作痛丸 每兩一員半 瘀積風痛氣頂吐血均合

◎恭頌良醫妙藥
曹統新、藥到病除、弟舊歲患白濁、試服貴藥房新久、濁已全、完全收功、今又染痰塞喉間、患蒙付來化痰藥水服、即能化痰果然神效無比特此奉聞敬候
醫安
旅墨國劉日初敬上
Genoveyo Sanchez, Ave Jalisco 201
Puedlo Nuevo, Mexicali, B. C. Mex.

◎小腸氣痛遇靈丹
統新先生鑒弟前因小腸氣痛發作曾向貴號購男子七疝丸數次服後全愈未見再作、先之藥爲弟解除痛苦功效 神衆感激德重力能做到之處定必爲先生介紹也
Sam Sing, Box 511 林善美上言
New Glasgow, N.S., Can.

◎皮膚止癢水確神效無雙
啟者弟雙手患皮膚濕毒症年有於茲十指居九有裂痕痛苦非常用盡中西藥品無法醫治昨蒙曹統新藥房付來止癢水一樽用後完全將濕毒裂痕消除如曹統新先生所製之止癢水真獨一無貳 聖藥也
旅加鴉片市魯弼埠陳樹芬恭頌
C. S. FONG, BOX 114
Prince Rupert, B. C., Can.

瀟閒

國術神史 粵派拳師陸阿采 別傳

二百二十　朱愚齋著

伏虎頭陀既歸傾其所懷：阿采如入衆妙之門：耳目爲之一新：因知行走江湖：殊非易易：其今以是廓我識：益可感也：遂再拜爲謝：伏虎頭陀始興辭而出：翌日：摒擋一切：踵內殿拜辭至善：至善贈銀三十兩爲壯行色：阿采再拜受之：始別少林：取道歸粵：行數日：過一鎭：屋宇鱗比：酒肆茶樓：靡不悉備：甚繁盛也：阿采久困寺例：飲食悉不能盡情遣興：今既出寺：縛束已脫：且自計囊有資：無慾不能付值者：乃過酒家樓：還肴備酒：以祛積悶：窮數日夜以爲：金漸罄矣：檢視囊中所餘：不足一日食：始甚悔日來之所爲也：復以距粵尙遙：將何以自完其後：益不可不別謀他策以維目前：於是再檢視行囊：囊中貯有跌打藥丸數十枚：既檢及：頓有所感：乃設檔市衢：陳丸藥於中：大書少林寺跌打丸數字於紙上以召市者：可半日：有婦人過其側：忽佇步詢曰：先生今所售者：凡跌打之患：皆能治乎：曰：不然：重症此丸無功也：如爲重症：則須審視其患：別市藥爲治：始克有功：婦曰：然則先生精此術乎：曰：然：婦遂謂其子今罹跌打病甚苦：日夕呻吟於床：厥狀可慮：幸過視之可乎：阿采遂從婦過視其子今所患者：乃過酒家樓：還肴備酒：以祛積悶：窮數日夜以爲：金漸罄矣：悅曰：先生真神於術矣：吾兒已歷數小時：昏沉沉不復知人事：今能爲語呼痛：則其患當無大碍也：雖然：今猶有語語於先生者：願留蝸居：盡妥其疾而始去可乎：而阿采亦以其重傷如此：茲必有故：亦欲得悉其罹是創之由：因諾之：並爲頓既畢：有憶及瓶中水：念何爲甘美如此者：乃取出視之：不料不看猶可：一看則瓶中乃黃濁異常：查重症此丸無功也：因不能見：且又因飢者易爲食：渴者易爲飲之原因也：行軍之苦：於此可見：**故吾人在後方，當盡其捐輸之責任。方無愧對前方浴血戰之壯士也。**

消滅久留米

▲另有原因

久留米師團：爲日寇中最有名之精銳部隊：其門爭能力頗巨：且不少機械化步隊在其中：然此次在上海門爭：乃竟爲華軍將之殲滅：是則華軍鬥爭之神勇：又於此可見之矣：查日寇久留米師團之被殲：言者各異其說：而據火綫歸來者言：則又另有一原因：先是久留米有兩部隊聯同出發：其中有一部所取之道路：故軍士長途下：正如俗語所謂行到口擘擘：各異其說：而據火綫歸來者言：則又另有一原因：先是久留米有兩部隊聯同出發：其中有一部所取之道路：故軍士疲憊極：步：查日寇久留米師團之被殲：言者

西醫 徐如悅

本醫生前年歸國任廣州陸軍軍醫學校主任教官兼第四路軍一等軍醫正等職現告假回抵雲市乘便復設醫所在喜士定街東十六號 即最近之醫市政廳三三樓三零四號房統理男女內外全科及接理工人補恤會傷症願有病者知所就醫焉

（醫所時間） （電話）
上午十点至十貳点 醫所千汝地三一九四
下午兩点至六点 住宅歸倫三壹壹壹L
藥房詩慶六五六四X

此外請向福星西藥房詢問

西醫 龔龔龔龔 邦耀

統理男女老幼內外全科擅醫花柳奇難雜症 接醫体恤會工人創傷 兼補血補肺注射回國防疫注射

地址 喜士定街東一九三號三樓 198 Hastings St. E. Seymour 6028
電話 醫務所 住宅 High. 2226R

每逢禮拜貳朝 拾点至拾二点以 贈醫不收分文

△溫地辟達權社民國廿吉年職員

社長 何春霖 彭國興
議長 蔡元隆 朱濯
書記 周瑞仕 彭艷南
交際 朱義禎 林直廷
評議員 劉乙佑 張榮有 馬俊莊 劉擇佑 彭家華 馬保 甄松
理財 林舉職 林神安
監督 陳琳 李康其
核數 彭寬 周連金
催收 劉華 區醒綱

亞洲旅館

AH CHOW ROOMS 加拿大
139 Pender St. E. 雲高華
Vancouver, B. C.

本旅館設在雲高華埠遠中地点久蒙僑胞賜顧來往咸稱利便房舍寬敞牀褥雅潔汽爐溫煖冷熱水俱・溫泉浴室・近更改良裝修完備租價克己僑胞惠顧加意歡迎

電話 矢么2953L 門牌片打街東壹三九號馬金紫總堂樓下

司理馬本步敬啟

▲廣東新聞二▼

●抗戰時期

禁止適齡壯丁離境

▲省府頒佈管理暫行法

廣州訊 粵省府以現際抗倭時期 凡屬壯丁 均須爲國家效力 因特釐定管理壯丁出境暫行辦法 分令所屬遵照。㈠抗倭時期 各縣壯丁 均應準備爲國效力 各本國民天職 于消極方面 參加征工征役 從事鄉土建設積極方面 踴躍投效兵役 以爲國家干城 ㈡各縣政府 應將國民職責 及壯丁服務之意義 暨國勢國策概署 隨時向民衆宣傳講解 以期激發其愛國思想 守土觀念 務使家傳戶曉 共喻斯旨 ㈢本辦法所指之壯丁 以年屆十八歲至三十五歲者爲限 ㈣各縣壯丁 如遇征調 應依期報到毋得規避逃匿 致誤戎機 ㈤各縣壯丁 在未奉令征調以前 應各安所業 各盡所長 以圖生產力量之增加 非有不得已事故 不得隨意他往 以動搖國本 ㈥各縣壯丁 如在外確有實在職業 不能不離開本土時 除應遵辦廣東省各縣戶口異動查報暫行辦法之規定 分別查報外 並須將就業地点 及所業情況 詳細報告保甲長 核轉鄉鎮長 如鄉鎮長認爲不確時 得報由區長 禁止其他往 至出外埠之壯丁 應由發給護照機關 審核禁止會前項禁止他往壯丁 應由區署按旬彙呈縣政府核轉民政廳備案 ㈦凡核准他往壯丁 如有未奉到征調應即回鄉投到 倘故意違抗 從嚴議處 ㈧各縣壯丁 倘有僞報事實瞞准他往者 經查明確鑿後 除依照修正廣東省自編辦保甲規程十六條之規定處罰外 并以逃避兵役論罪 其戶長及同具互保切結之各戶均有連坐之責 凡各縣區鄉鎮保甲長辦理管理壯丁事宜 如有串同作弊 勒索留難或其他不法情事 從嚴議處 ㈨本辦法市府通用之 ㈩本辦法至奉呈核准之日施行

●日擅捕我使館職員

章蒼萍脫險返國抵港

▲張先基及留學生多尚被囚

▲旅滬粵人二百餘名昨到港

香港訊 我國駐日大使館研究員張先基及國民大會華僑代表選舉事務所職員章蒼萍 于去歲八月初 被日當局認以「間諜 嫌疑 遣日警逮捕 迄今半載有餘 慘遭毒刑逼供 幾度死而復生 終被暴敵加以一違反日本陸軍刑法」罪名下獄 于本年二月十五日期滿 廿日被日警押登柯立芝總統號輪 由橫濱遣送回國 行前並不准許與我使館楊代辦晤面 章氏所纏以乘輪返港者 僅得許大使歸國時餽送船資 乃得幸離虎穴 該輪於昨晨抵港 至使館研究員張先基 及粵鄂等省留日學生多名 現仍在日被囚云

又我粵旅滬同胞 自國軍西移後 以不堪敵方之壓迫 均紛紛南返回籍 昨又有二百六十三人乘哥力芝總統輪南返抵港 當由東華醫院派員招待 安置於國家醫院 定日內資送入粵

粵絲越米互易

▲陳伯華赴越接洽

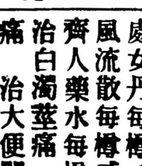
▲請駐粵法領協助

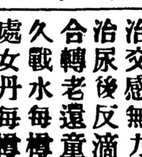
廣州訊 建設廳長徐景唐 以本省蠶絲 每年出口甚鉅 自戰事發生 蠶絲出口大見減色 茲爲補救起見 特決定與越南當局接洽 以絲換米 查越南每年需要本省生絲一萬四千餘包 價值粵幣千万元以上 而本省需用越南米粮亦巨 對於絲米互換亟應急速實行 特飭蠶絲改良局 規劃進行辦法 並派定陳伯華前赴越南 與該地絲商米商接洽互易辦法 現蠶絲改良局長廖崇真 已擬定進行辦法 是日呈復徐廳長察核 茲將該辦法摘要誌下。㈠分別與絲商米商接洽絲米互易辦法 ㈡與越南政府及各關係方面接商有效互易方法 ㈢設法改由廣西龍州陸路運粵 避免敵艦威脅 ㈣與駐粵法領事館商協助辦法 聞此項計劃決定後 即可分別進行 急速實現云

兩僧人投軍殺賊

廣州訊 抗戰以來 屈指至今 蟾圓數度 平津失陷 京滬淪亡 我同胞抱必死之決心 克復之期何遠 此次抗戰關係 全民決鬥 有志者均奮然興起 月前中央軍分校招軍事生 於報名間有兩僧人往報名投考 一乃白雲山某寺僧渡岸 一爲清遠某寺僧了緣 均年三十許 大有脫却僧袍滅此朝食 和掃平三島之概 當局者以未許 兩僧竟至淚下 悵然而歸 聞現已改入佛教卍字救護隊云 中華國魂於此可見一斑矣

▲極樂氏藥房遷鋪擴張
大減價剪此字付來照價八折





二寸●此丸服之包補身補血●生精壯陽妙藥也●請購一尊試之●的實効力然後再購也●欲求速用每服六粒服完遲点鐘交合奇妙也

▲極樂氏藥房遷鋪擴張
大減價剪此字付來照價八折

注意 大陽九 効力

每尊大陽九一百粒●價銀五元●每日服三次●每次服一粒●四十日服完一尊●如服大陽九一尊之後●陽具長有半寸●再服大陽九一尊●陽具長有一寸如連續服大陽九四尊●陽具長大有力然後再購也●欲求速用每服六粒服完遲点鐘交合奇妙也

▲極樂氏藥房 826 Main St. Vancouver, B. C. Can.

GECK LOCK SIE CO. 826 Main St. Vancouver, B. C. Can.

生隆棧參茸玉桂藥材

秘製經驗膏丹丸散

壯陽填腎通少丸每金抗 龜鹿滋陰丸每金抗 補腎壯陽每磚吼 助姑蛸大補藥水每磚吼 夜夢遺精強心丸每金吼 無夢滑精補腦丸每金吼 專治久年虛冷丸每金吼 小腸氣痛斷根丸每磚吼 心腹痛無價金丹每磚吼 脇痛心胃痛樂水每磚吼 伏疾順氣止咳丸每磚吼 久咳傷痰鋼肺丸每金抗 鎮咳定喘丸每金抗 跌打追魂丸每金抗 跌打接骨續斷丸每磚吼 各項丸散未能備錄 發函即寄目錄

▲代售西醫普市固立止扯氣斷根藥露

或有僑胞時操瓦仔僑之工每受木塵阻塞而喘者尤能奏効凡患喘者當即購用藥力一到必能平氣定喘 是日呈復徐廳長察核 茲將該辦法摘要誌下。㈠分別與絲商米商接洽絲米互易辦法 ㈡與越南政府及各關係方面接商有效互易方法 ㈢設法改由廣西龍州陸路運粵 避免敵艦威脅 ㈣與駐粵法領事館商協助辦法 聞此項計劃決定後 即可分別進行 急速實現云

此藥露專治咳嗽氣喘痰涎壅盛以致阻塞肺竅呼吸不利甚至氣緊扯急喉中聲響面色變常難以言語日不思食夜不安寢辛苦異常等哮吼氣喘之症

藥力一到 包能定喘 如無實驗 原銀奉回

價目 全副器具連藥水共銀拾五元 不取器具獨用藥水銀五元五

▲新到唐山各種鮮明瓜仁菜米發行

▲趙邦立統理內外全科花柳雜症 寓內

Sang Lung Jan 35 Pender St. E.
Vancouver, B. C. Can. 電話 Phone Sey. 6923R

▲極樂氏藥房遷鋪擴張
大減價剪此字付來照價八折

極樂氏精補精藥水每樽能服七日每日服三次 服完壹樽陽具堅硬身体强壯實補身之妙藥也

治腳冷脚震 治眼花耳鳴 能開胃消食 治陽事不舉 治交感無力 治夜夢遺精 治精虛囊墮 治見花即洩 治尿後反滴 治腎虛腰痛 治子息虛花 治老人無力交合轉老還童 以上之症自然藥到成功 壯陽丸每樽五毛 久戰水每樽貳毛五 美容露每樽五毛 白濁丸每樽壹元 處女丹每樽貳元 探花無憂丸每樽壹元 心痛粉每樽二元 立止皮膚癢藥水每樽貳毛五 風流散每樽貳毛五 齊人藥水每樽五毛 極樂氏花柳搜毒丸每樽二元 治白濁莖痛 治皮膚奇癢 治芒菓橫弦五淋白濁花柳骨痛 治大便閉結

▲坵新房遷氏極樂▼

Geck Lock Sie, 826 Main St. Vancouver, B. C.

●●●